COMEDIA FAMOSA. FVEGO DE DIOS

EN EL QUERER BIEN.

De Don Pedro Calderon de la Barca.

PERSONAS QUE HABLAN EN ELLA

Don Alvaro de Acuña. Don Pedro de Silva, viejo. Don Fuan de Toledo. Don Diego de Mendoza. Vn Alguazil, ygente. Hernando , graciofo.



Doña Angela, bermana de D. Alvaros Don's Beatriz, blis de Don Pedra. Luifa, criada de Doña Angela. Inès criada de Doña Beatriz. Quarto galan. Quinto galan.

ponerme en obligacion

(*) JORNADA PRIMERA. (*)

Salen Don Alvaro , y Dona Angela.

Alv. DReguntando à vna criada, que quien era la visita, que esperas, me respondiò, que es Doña Beatriz de Sylva; Ang. Es verdad, à verme viene esta tarde. Alv. Yo queria, como tu hermano, y tu amante; pedirte, Angela divina, vna licencia. Ang. Si es

para lo que mi malicia; ya ha discurrido otras vezes; no quiero, Alvaro, que digas, que como amante, pues balta, que como hermano la pidas. Mo. Pues porquè de amate el sombre Ang. Porque feria

de tener zelos. Alv. No miras. que amor de hermano, y amante no implica otro amor? Ang. No implica; pero hablame como hermano no mas, porque es groferia. fi con vn nombre me ofendes creer, que con otro me obligas; Alv. Yo no me quiero poner contigo en sofisterias, porque ya sè que to ingenio

le saldrà con quanto diga, fegun la opinion te ha dado de galante, y esparcida: en ocasiones que à mi, me ha pelado harto de oirlast pero aora no es del cafo. escuchame por tu vida. Yo, Angela hermola, vna tardea de las que el Julio fulmina, herido del Can del Cielo

el Sol. sus ardientes iras. à Mancanares sali. folo à ser en sus orillas numero añadido à tanto concurso como las pisa . Iva en vn rozin de campo. en que discurrir podia à todas partes, sin que Se reservasse à mi vista puesto ninguno de quantos en derramadas familias, o los recata el honor. ò los guarda la malicia. Aqui cantan alli baylan, aqui parlan, alli gritan, aqui rinen, alli juegan, meriendan aqui, alli brindani Pais tan hermofo, y tan vario. que para ser la florida estacion de todo el Orbe la mas bella, hermofa, y rica, folo al rio falta el rio, mas và es objecion antigua. De sus laberintos verdes las entradas, y falidas. penetrava, quando en vna parte oculta, y escondida. à vna tropa de mozuslos. oì, que vna muger dezia; Cierra Dama, gentilhombres, que aqui le baña, os suplica, que torçais azia otro lado la fenda por cortefia: A que venimos nosotros, respondiò de la quadrilla, Mno, fino à recoger effo que se desperdicia? Replicò la muger, y ellos: fin que el rnego les impida; paffar quificroniyo entonces les dixe : Mucho me admira el ver que aya hombres que niegué. donde ay mugeres que pidan.

Quien le mete à vsted en effor dixo con grande mohina el milmo. Mi obligacion. respondi, y à toda priesa di de los pies al cavallo. y passando por encima de todos ellos, la espada en la mano, di vua herida à vno; esto no es alabarme. pues no es mucha valentia hazer que hoyeffen no aviendo quien mal hable, quien bien ring. Muerto foy dixo el herido, vo por si acaso acudia al ruido de las espadas, ò a sus vozes la justicia. irme quife, quando escucho; que otra muger me dezia: No os aufenteis, Cavallero, porque no ferà accion digna del valor que aveis mostrado dexar folas, y afligidas en tal lance las mugeres: pelanie que inadvertida mi arencion, dixe, aguardaffe à que vuestra voz le diga lo que ha de hazer; y dexando la ricoda à voa ranta assida, al coche me acerque, adonde vnas fabanas, prendidas à las zarças que avia cerca, tienda de campaña hazian à vna deidad, que ni bien desnuda, ni bien vestida, la prisa la embaraçava para no adornarie aprifa. Bien quifiera vo pintarte de la hermolura divina algun rafgo; pero en vano mi lengua lo folicita. Assi, Angela, porque el ayre; con ningan color se pinta, como porque aunque huvo tiem DE DON PEDRO CALDERON.

de verla, no de advertirla: pues apenas me fintio. quando (ay de mi!) fugitiva desde la estancia al estrivo corriò echando la cortina. bien como exalacion breve. que al ir dexando la linea de fus centellas, apenas es luz, quando no es ceniza: fi bien por presto que quiso fer mirada, y no fer vifta. no me dexò de dexar dos señas por quien seguirla; pues en el aire el cabello. hebras tremolando rizas; pues en la tierra la planta. huellas dando mal diffineas. aquel lo abrafava todo. todo esta lo florecia: fiendo en las cifras del fuego, v de la verva en las cifras. caractères para mi. lo que abrasa, y lo que pila. Entrole, pues, y à este tiempo el cochero, que no avia parecido en la pendencia, costumbre en ellos antigua, recogiendo los despojos, apenas romò la filla. quando como ya era huir, lo hizo con notab e prisa. A quatro pallos, mezclados con las tropas infinitas de otros coches, no huvo quien nos conozca, ni nos figa. Llegamos, pues, à Madrid, donde ya convalecida de todo el susto la dama, con mil cortefes caricias, al socorro se mostrò afable, y agradecida, dando nombre de fineza al acaso, ò à la dicha

Mandome que no figuieffe el coche, y aunque rendidael alma, dio la palabra. no pudo el amor cumplirlas Di el cavallo à Celio, á pie fegui fus luzes divinas. hafta que supe quien eraz. tomando desde otro dia por tarea de mis anfias. por labor de mis fatigas folo adorarla : v alfin. ha podido la porfia de mis postrados afectos: de mis finezas rendidas. que no las desfavorezcas ya que no que las admicas neutral conmigo, ni bien afable, ui bien efquiva. le conferva, fin que fea mi amor lastima, ni embidia: En este tiempo(ay de mil) quiso la ventura mia. que ganasses su amistad alla en no sè què vifica. conservandola despues el fer las dos can vezinas: y supuesto que los Cielos tanto, hermana, facilitan los medios, por donde pueds mi fee adorarla, y fervirla, te ruego, que en mi la hables. y de mi parte la digas. en orden à su respeto, quanto es mi esperança digna de sus favores, pues siendo tu instrumento de mis dichasa podrà ser, sino me engaña el desee, que algun dia venga à verte como hermana. quien oy viene como amiga. Ang. Cierto, Alvaro, que cion en estremo agradecidatero

lo que te pela que digan bien de mi ingenio, eres ta quien mas me le calificas. Alv. Como? Ant. Como dizen que efte es oficio de entendidas, v debe de fer verdad, pues dentro aca de mi milma. me siento ya aprovechada en cierta cosa. Alv. Què es? dila: Ang. En que ya me estoy muriendo. Al. Porque? Ang. Porque algo te pida folo porque no te falga de valde la terceria. Beatriz ha de merendar; y que no fabre, imagina, hablarla de parte toya, 6 merienda à costa mia: por effo. Alv. No digas mast que quieres que te embie? Ang. Mira. al chocolate llamamos. agafajo en las visitas, pero no es mas, que agalajos y assi, que embiasses querria à mi señora cuñada. algo mas con que la firva. Mu.Para merienda, ya es tarde, no es possible prevenirla, dulces te embiare. An. Aesso llaman. frialdades, y boberias las diferetas : pero vengana Ale. Norable effas! Ang. Què te admiras? esto el oficio lo trae configo. Alv. A Dios. Ang. Oyes, mira. Alv. Que dizes? Ang. Lo que es comer,

Ang. Què te admiras?

esto el osicio lo trae

consigo. Alv. A Dios.

Ang. Oyes, mira. Alv. Què dizes?

Ang. Lo que es comer,

divierte, pero no alisa.

Alv. Què quieres dezir en esso

Ang. Que si à las consiterias.

rè que ay Calle Mayor,

donde ay mug puntas, cintas;

abanicos, antes, medias;

boltos, tocados, pastillas; vandas, vidrios, barros, y otral diferentes buxerias, que son cosas que yo puedo dezir, que acaso tenia en mis escritorios. Alv. Creo; Angela, que ha muchos dias que sabes el arte. Ang. Vn buen natural presto se aplica, y esto el oficio lo trae configo. Alv. Al punto imagina que buelvo con todo quanto me ordenas, porque querria tomarme alguna licencia, para entrarme en la vifita. Ang. Yo te la doy desde luego; ay cofa de mayor rifa, que ver à vn enamorado como fus afectos pinta?

ay cola de mayor rila,
que ver à vn enamorado,
como sus ascetos pinta?
pobres dellos, y dichosa
yo, que no supe en mi vida
lo que es querer bien à nadie;
sino libre, vsana, altiva,
hazer donayre de todos;
sin que aya tan attevida
passion, que piense que à mi
me avassalle, ni me rinda;
yo zelos? yo amor? yo ansencia
Sale Luisa. Señora?

Sale Luifa. Schora?

Ang Què quieres, Luifa?

Luif. De Dona Beatriz el coche
yà està à nuestras puertas milm
y ella en la escalera. Ang. Pues
sale Dona Beatriz con manto, y 02

nez escudero.

Era hora que llegasse, hermosa Beatriz, el dia de tanta selicidad para esta casa? Bea. Yo amiga à tanta ventura soy deudora de las albricias: como estàs, Angela hermosa?

DE DON PEDRO CALDERON.

como te va, por tu vida?

Ang. Amiga, para fervirte,
vfana, y desvanecida
con tal favor; como vienes?

Beat. Alegre, y agradecida
con tu gusto, pues por oy
las tristes passiones mias
me daran treguas con verte:

Ang. Luisa, el manto a Beatriz quita

Ang. Luita, el manto a Beatriz quita; y quiraralme à mi el fusto de pensar que està de prisa, para assentate: este es to lugar. Beat. Angela mia; aqui estoy bien, sientate.

Ang. No estàs, Beatriz, por mi vida;

Ang. No estas, Beatriz, por mi vida;

Beat. Por obedecerte, tomo
el lugar. Ang. Mucho me admirade que me diga que está
triste, quien estatan linda:
mira, Luisa, que cabello
este. Laur. Dios se lo bendigas.

Bea. Amen: no he visto muger dipa.

mas mal tocada en mivida.

Lul Cuidado damas, que assialaba la mas amiga.

Best. Si penfara que no eras lifonja, y que fer podíaesto verdad, me dexaras con mis tristezas mal quistas

Ang Mi hermano. Beat. Su corte (132).

y el ser quien es, son, amiga, y el ser quien es, son, amiga, y no me espanto que diga bien, conociendome, quien, sin conocerme, me libra de va riesgo. Ant. Ya me ha cotado todo el sucesso. Bea. En tu vida te huviera agradado cosa, como ver su bizarria.

què ayroso! què en si! què atento! què galàn! Ang. Mucho me obligas, y en verte tan de su parte, vn gran cuidado me quitas.

Beat. Como? Ang. Tengo las agencias de su amor, y piento, amiga, que tengo menos que hazer, que pensè. Bea. Esto no me digas, no me hagas salir colores, y baste que te repita; que Don Alvaro. Ang. Què dudas

Bea. Ha podido. Ang. No te afijas, animate, di. Bea. Borrar ciertas memorias antiguas de amor con quien mi padro tratò cafarme en Sevilla.

Ang. V'dimes.

Saten al paño Don Dlego, y Lulfat-Luif. Teneos. Die. Dezid, que importa el hablarla. Ang. Luifat què es essos Lui. Es vn Cavallero, que entrar hasta aqui porsia, diziendo, que importa mucho hablar, sin que se lo impidan, à la sesora Beatriza.

Bea. A mi? Die. A vos.

Beat. Mucho me admira;

que las licencias que aun no
teneis en mi casa misma,
querais tener en la agena,
señor Don Diego. Ang. Es, amiga,
de quien hablavas? Be. No. And Para
Cavallero, què ofadia
es esta? Die. Escuchad, sabreis;

Ang.Que? Die.Que ay disculpa-Beat. Dezidla, que à trucco de que la aya, me holgarè mucho de oirlas

Die. Yo para vn negocio mio vn coche fiuve menester: aquesta tarde, y al vèr, que el vuestro bolvia vacion leguè à dezirle al cochero.

que si ir conmigo queria, yo fe lo agradeceria, y aunque lo dudò primero. despues se humano; enfin, antes de llevarme à la ocasion donde iva, en el pesebron

vi esta joya de diamantes, que sin duda se os cayò del pecho, y considerando que avias de fentirlo, quando

menos la echassedes, no quile alargaros la pena, que en la perdida tendreis;

y pues no importa que esteis en cala propria, ò agena, para hazer yo aquesta accion.

el perdon de hallazgo os pido. tomad, pues, y ved fi ha fido suficiente la ocasion,

que me ha obligado à traclla à esta cala; siendo alsi,

que folo me trae aqui fervir à Beatriz con ella.

Ang. Digo, que, si bien se advierte la ocasion de vuestro intento. disculpo el arrevimiento.

Beat. Yono. Ang. Como? Beat. Delta foerte:

Conciencado Cavallero que à resticuir venis esta joya que dezis, dexarme engañar no quiero del modo, que aveis fingido para darmela, pues ya menos aqui importarà, que sepa Angela que ha sido engaño vueltro, que no. que vos entendais que al verla; por dissimular con ella,

trato de admitirla yo. Die. Ved, que en vano os enojais; porque yo la haliè, señora. Bost Es verdad, pero es acia,

Don Diego, quando os la hallale Ang. Luego tu no la has perdido Beat. Yo no. Ang. Ay amiga, you v hasta este instante (ay de mil)

en ello no avia caido. Bea. Què dizes? Ang. Las prefuncio castigo de vn majadero, que para dar fu dinero anda buscando invenciones: Cavallero, Beatriz bella effajova no perdiò. quien la ha perdido foy yo; que antes que vinieffe ella a verme, me avia embiado el coche, en que yo fali à va negocio; y siendo assi;

que vos os la aveis hallado; aviendola yo perdido, ver al dueño, que os admira? Beat. Què bien compuesta mentira Die Vive Dios, que me han cogio

porque negaria, feria confirmar que engaño fue, y darla à quien yo no ame, rambien sera boberia: que hare? Ang. Que pensais, fel

fi mi voz que es mia os avifa: mostrad. Tomasela.

Eie. Esta es. Ang. Toma, Luifa, y atala otra vez mejor, que no en todas ocafiones ay quien tan buen alma tengal que à bolver las joyas venga,

Die. Mucho me huelgo de averos sestando Beatriz contigo: fervido: quien tal crevo?

Ang. Mucho mas me huelgo yo. y pues que llegue à deberos de la joya la fineza, llegue à deberos tambien la de iros, que no es bien

teneros con la trifteza de pensar, que en lance igual DE DON PEDRO CALDERON.

os halle mi hermano aqui. Lut. Dicho, y hecho. Ang. Como assi? ui. Como hablando en el portal con vn hombre(ay de mi!) està: Dieg. Que importa? yo le dirè, que à craer la joya entre, y ella me disculparà. ing. Aun effo fuera peor, que el no sabe que la tengo; porque yo fiempre prevengo; como es mozo, y jugador, guardarias dèl. eat. Pues que haremos? ng. No se, que si le halla aqui, por ti Beatriz, o por mi, fiempre obligado le vemos a cener zelos. Dieg. Ved vos. que crazais, que disponeis. ge Que à este aposento os entre ist y halle folas à las dos, que elle es folo va escufado. transito para passar a mi quarto:y alsic, estar. en el podeis sin cuidado: que avemos de hazer, supuesto: que no ay remedio mejor? at. Temblando eftoy de temor. if Pues ya labe, elcondeos prestos. ieg: Yo avrè hecho linda fineza. si despues de aver perdido la joya, estando escondido, . me rompiessen la cabeça. Escondese , y falon Don Alvaro v. Enojarafle conmigo. porque can estile nuevo, que se halla en los pesebrones. Angela, aqui à entrar me atrevo pero no puede el castigo de en enojo ser mayor, que de la ausencia el tigor; no entrara, y assi intento morar de mi atrevimiento. mies que de ju temor.

Die Què es esto que escacho Ci los! que no le baste à voo dar fus joyas, para no estar escondido, y tener zelos? Beat. Vueltros corteles delvelos fiempre mi pecho han renido vn efecto agradecido. Alv. Ya merece quien merece amar à quien agradece.

Beat. Que en esso no hableis; os pidos Alv. Porque? Beat. Por la inmunidad que goza el entrar aqui.

Lilo. No os fiais de Angela? Beat: Sie Alv. Orro no escucha. Beat. Es verdadi

pero esto mi voluntad pide. Alv. A poder, yo lo hiziera-Dieg. Mi Infrimiento à què espera?

Beat. Si oirà D Diego? Ang. Pues no fu joya le diera yo.

y algo mas, porque no oyera; ò quien pudiera de aqui echar aora a mi hermano!

Alv. Vuestro Cielo soberano. Ang. Dexa effo, y escueha. Alv. Di-

Ang. Traxofe ya aquello?

Ang. Pues da licencia Alv. De que? Ang. De quedar folas, porque

quiero que mi quarto vea! Bearriz. Alo Solo dar defea nobles indicios mi fee:

de obediente, y de rendido. Aug. Ven amiga, y aunque avras de perdonar, tomaràs, no sè que ha prevenido mi amistad. Beat. Traicion ha sido tratarme con cumplimiento.

Al entearfe ellas , el las acompañas AngiSolo agalajarre intento, ru veràs que no lo es: donde vast Alo. Que voy, no ves tràs mi milmo pensamiento?

Ang. Pues to has de irre antes de aqui, porque no quiero corrette

COD

con que veas de què suerce à Beatriz trato. Alv. Sea alsi, que esso me està bien à mi, no fiendo de la manera, Angela, que yo quifiera: quedad, señora con Dios:

Haze que se và , y en entrandose elles; buelve como azechando.

Ang. Cierra Luifa. Lui, Entrad las dos: Alv. Luila, no cierres, espera. Lif. Què es lo que quieres? Alv. Humana

girafol de ella belleza. Seguir piensa mi firmeza fu resplacdor-soberano.

Lui. Salio nuestro intento en vano: Ale. Delde este passillo quiero asecharlas. Dieg. Yà que espero?

Lui. Elto es hecho. Alv. Quien llamo? Alir à miner donde esta el escondido llaman à la paerta, y salen D. Pedro

viejo, y èl no entra.

Ped.Senor Don Alvaro, yo Sabiendo que estava. Al. Oy muero. pues la ocasion he perdido de ver la luz soberana.

Ped.Con Angela vueltra hermana Beatriz mi hija, no he querido paffar, fin aver fubido à servirla de escudero. porque de sucrte la quiero, que, como padre, y galàn, adonde quiera que estàn

fus lezes, por verlas muero. Alv. Dona Beatriz mi señora, esta casa honrando, viana con tal favor, de mi hermans el quarto ilumina, y dora: yo tambien llegava aora; y entrar en el no he querido; por el respeto debido

à lo justa estimacion. Ped. No es nueva en vos la atencioni Alv. Pero ya que aveis venidos de vos podrè apadrinado entrar: como està aqui, avifa el feñor Don Pedro, Luifa: venid, guiaraos mi cuidado. Ped. Siempre de vos vivo honrado Alu. Y de camino, oyes, di, que pongan luzes aqui. Luif. Ya prevenidas eftan. Sacan luzes.

Dieg. Los dos àzia el quarto via de estraño empeño sali. Al entrar los dos , Salen Doña y Beatriz.

Beat. Prevencion tan lifongera. no es tratarme con amor.

Ped. Què es effo, Beatriz? Beat.Se quexarme, que Angela quiera regalarme, demanera, que tarde desempenarme podrè. Ang. Si esso es afrentas ya Beatriz bella, lo estoy.

ped. Yo folamente lo foy, feñora, pues llego à hablarus con Beatriz en ocasion de quexa. Alv. Su cortesia avrà de voa nineria becho mas estimacion: que merezca la atencion de Angela. Ped. Pues que te ran obligada, que des ferà justo algun indicio de pagar el beneficio.

Beat. No es facil, feñor. Ped. Sic. pues con esto à la señora Doña Angela pagaràs.

An. Como què? Pe. Con no cala porque ya de irnos es hora-Tomala de la mano.

Ang. Responder mi voz ignora à tanta cortesania. Beat. Que breve que ha sido el

a Dios. Ang. Buen fusto me

DE DON PEDRO CALDERON.

Beat. De quien, Angela, te quexas? ha fido la colpa mia? Ale. Toma effa luz (ay de mi!) que presto anochece oy! Ped. Donde vais? Al. Sirviendoos voy. Ped. No aveis de passar de aqui. Alv. Poco con vos mereci. Ped. No de ninguna manera. Alv. Pues bafta el coche fiquiera; como lo podre efcolar? Bezt. Valgame Dios, que pefar

llevo conmigo!

Vanse baziendo cortefas, y quedan Luifa, y Angela, y fale al paño D. Diego.

Ang. Que fiera

contution! Lui. Què temes, di? Ang. Hallarme (que fentimiento!) con va hombre en mi aposento. Lui. Tal me focediera a mi. Dieg. Fueronse ya todos? Ang. Si.

Dieg Luego falir puedo? Ang. No, que, a lo que à entender me diò, bolvera a subir aora.

Die. Pues que hemos de hazer, leñora? Ang. Esto es lo que no se yo: aunque he de hazer demanera, que mi hermano(fuerte escufa!) buelva al instante de casa à falir, annque no quiera.

Lul. Halla entonces yo quificra. dag. Què? Lui. Que en otra parte efte, no al passo. Ang. Alla dentro ve, y aslegura mis zelos.

Lui. Venid. Dieg. Sin joya, y con zelos, y elcondido? Lui. Apostare, que si acaso la salida agaefta noche encontrais, Die. Que dezis! Lui. Que no os hallais otra joya en vuestra vida.

Vanfe, y fale Don Alvaros Alv. Angela hermofa, no sè con qual agradecimiento puedan a finezas tuyas

corresponder mis deseosi no creeras quanto te estimo el agasajo que has hecho à Beatriz. Ang. Yo? que agalaio. fi te cuesta tu dinero? Alv. Hablastela en mi? Ang. Pues no?

Alv. Y que fientes della! Ang. Siento, que està muy agradecida à tus amantes atectos: y vna cola que me dixo. dilatartela no quiero. annque venderla penfava de alguna alagilla el precio.

Alu. Què te dixo ? por tu vida; Angela, dimelo presto, no tengas pendiente el alma de tu voz. Ang. Que fueffes luego à su calle, que saldria à hablarce à la rexa Alu. Es cierto? Ang. Quando suelo yo mentir?

Lui. Aora. Ang. No importa menosa que èl en la calle se estè toda la noche al sereno. que no que no salga estotro? Alv. El aviso te agradezco.

Ang. No mucho, segun parece. Alv. Como? Ang. Como no te veo ir tràs ella. Alv. Pues no vès, que es temprano para esfot, no ha de llegar à fu cafa, y aun tecogerla primero. que salga à vna rexa à hablars y assi yo, para hazer tiempos ponerme à escrivir queria. que oy es dia de Correo. y no es possible, que falte carta à Don Juan de Toledo mi amigo, con cierto aviso

en materia de los pleytos, que tiene en aquesta Corre: Lui. Señora, nada hemos hecho. Al.Si hemos hecho, y mucho. Lu. Q ies Ang. Saber que aya de irle luego,

FUEGO DE DIOS EN EL QUERER BIEN, Alv. Valgame el Cielo! que miral

no nos faltava aora mas,

Cavallero, por amparo

a los eftraños fucellas

Alv. Reportaos, deteneos,

fuera de que si à escrivir entra en su quarto, avrà tiempo que esse Cavallero salga. Al.Luifar Lu. Senor. Al. Traeme presto

recado aqui de escrivir. Lui. Aqui? Alo.Si. Ang Paes à que efecto? en tu quarto no estaràs mejor? Alv. Està aqui mas fresco; como es passo, entrate tu, Angela hermola, allà dentro.

Ang. Quedate con Dios. Lui. Ay cofa como que tu hermano melmote mande ir adonde està yn hombre escondido? Ang. Cielos, que me sirve no tener amor, fi los fustos tengo? Vanf.

Alo. Que fatiga es tan honrada, pero fatiga en efecto, la de escrivir !bien dezia vn Corresano discreto, que fihuviera tienda, adonde algun Mercader de ingenios vendiesse carras escritas. fuera el mas feguro empleo del Mundo. Amigo, y señor. Escrive y suenan espadas dentros.

Den. D. Juan. Huid, cobardes. Alv. Que es aquello? cuchilladas en la calle fe efcuchan.

Dentr. Ay que me han muerto. Alv. Como le puede escusar no falis tal vez, eyendo que esta es vna de las muchas necedades que haze el cuerdo?

Dent. D. Fan. Huye Hernando. Dent. Her. Ya te figo.

Alv. Quien se entra aqui? Salen Hennando, y D. Fuan, con las efpados defridas.

Fug. Cavallers, que la cafa, y la persona dan mueftras : pero què veo!

DE DON PEDRO CALDERON.

D Juan Fua. D. Alvaro H. Bis fino es quedarnos suspensos: hemos venido aca destro. que no por admitaciones. Alv. Dadme los braços. Jua. No que seais vos, dicha, y mia fon des contrario, opuestos. Alv. Vos en Madrid, y en mi cale tan acaso! pues què es esto de verme con vos hablando. quando os estoy escriviendos Jua. No sè, Don Alvaro, como pueda mi voz responderos, porque afradida efta duda de mi vida, effay abforto. harè cerrar estas puertas, y hallandoos vaz vez dentros demi cafa, creed de mi, que à rodo trance lou vueltro Entra dentro Fua Quien creyers, Hernando, que pudiera hallar enmedio de mis defdichas mis dichas Her. Quien es ette Cavallero? Jua. Es Don Alvaro de Acuña. Hern. Si acuña, al nombre me at Fua. El mayor amigomio. Her. Dichofo ha fido el encuenti SaleD. Al. Ya effa las puertas cert y aunque en la calle ay estructi de vozes, y gente, nadie os figue; facadme, as ruego, de dudas, y:contofiones tan grandes. Jua. Aunque con la objeccion de hazer aora relacion, estadme reento. Bien os acordais, que estando los dos en Flandes firviendo,

donde foymos tan amigos, que vivio con nudo eitrecho, fino en dos cuerpos va alma, con dos almas cada cuerpo. Tuvimos, yo de Sevilla, y vos de Madrid, dos pliegos, que ya que no defataron el nado, le dividieron; pues teniendo nuevas vos de fer vueftro padre muerto, y que hermana, honor, y hazienda Hamavan a su remedio: y yo de que el mio tenis. concertado va cafamiento, porque tunicas de Marte trocasse a galas de Venus. Fue forçolo, que los dos, con dos tab jultos pretextos diefemos buelta à la patria, confervando en anestros pechos la amistad, bien que à pelar de la distancia, y del tiempo. Llegue à Sevilla (ay de mi!) donde el divino fogeto vi de la hermofura a quien me dellinavan los Ciclos para dueño, y para esclavo; que no mercee fer dueño de vna Deidad, quien no fabe fer esclavo, para serlo. Viano, y desvanecido la adorava, maldiziendo conveniencias que los padres ajustan en sus conciertos. pues ellas me dilatavan bien tan grande, y ran inmenfo; en tanto que no venia de las Indias vn empleo, caudalolo; que mi padre el año antes avia hecho. Qual estaria, pensad, vn alma (ay Dios!) que avia puelto su felicidad en manos

de contrarios elementos: pues de amor, y hazienda, quien esperarà buen esecto con el hazienda en el agua; con el amor en el vientos Digalo yo (ay infelize!) pues vino nueva à este tiempe de que se perdiò la Flota, lastima comun del Reyno, y nucva (ay de mi otra vez!) de que à lu pa le avia hecho In Magestad en La Corte merced de no sè que puefto. Mirad vos como passaran adelante los conciertos, viendonos casi en vo dia. yo baxando, y el subiendo. Mal aya quien dize, amen. que es venturofo vn fugero, que vive con esperança: virtud que no entra en el Cielo. puede, en lo moral hablando, for dicha? no puede ferlodicho es anich no la tiene, ni ha tenido, paes con esso goza en qualquier bien de mas todo lo que está de menos. Con la perdida, mi padre empeñade, pobre, y prefo; con su cargo el de la Dama. Viano, rico, y contento, mal pudieran siustarse los dos, que das inftrumentos dilluenan, fi vno esta baxo, y alto otro; an adid a efto la aufencia: O Cielos, y quales deben de ler mis tormeutos, pues llega tarde la anfencia; folo a hazer numero en ellos! Yo one con la certania de la esperança, avis hechorempeños de amor, que entonces tran deudas, y no empeños,

puedespero no es possible dezirlo, ni encarecerlo, entiendame quien entiende los idiomas del filencio. Bien quifiera vo venir tras ella al inftance melme que le aufenço, mas no pude, por acudir à los pleytos, que el ciedito de mi padre. padecia, de que os tengo. dada noticia, y à que vos acudis : enefecto, dexandole en mas quietude tràs mi fortuna me vengo, à vèr fi encuentro en la agenael bien que en mi patria pierdo. que aunque es verdad que no traiga: en mi favor mas alientos. que la necia confiança, de penfar que en algun tiempomereci favotes fuyes: bien que favores honestos. debaxo de las licencias de esposa, con todo esfo, fi fue verdad que me quifo; me querrà, porque el primero amor, torde, ò nunca puede borrarle de un noble pecho. Alfin, Don Alyaro, vo rendido, amante, y fugeto, à quien aine como à esposa. à vèr como à Dama vengo... Llegue esta noche à Madrida. y aunque de camino muerto. no pude assess conmigo descaplar, fin que primero ... dieffe vna buelta à fu calle. que ha de fer, à le que pienfod. Segun las noticias traygo, en este barrio : viniendo. por èl effe criado, y 90, llego vna tropa, diziendo, que les dieffemos las capas. cogiendo à los dor enmedio. Yo mal desembarazado la espada saque, y haziendo. effe criado lo milano, que es ral vez valiente el miedo. operra roda la quadrilla tratamos de defendernos.

Muerto loy dixo, y cayo vuo en la calle, y po viendo sodo el barrio fob e mi, retirarme quile, à tiempo; que lacavais luz, y como noticia ninguna tengo de las calles de Madrid, curbado, confuso, y ciego, à ampararme della vine, que es todo el bien que le debo à mi fortuna;efta es mi venidaseste el sucesto, que me tiene en vueltra cala. tan confolado con veros, que me persuado à que no traygo penas, fentimientos; quexas disfavores, anfias, perdidas, y desconsuelos, fino glorias, dichas, guftos, felicidades, contentos; pues todosefto halla quien halla amigo can verdadero. ralv. Admirado me ha dexado la relacion, mas no quiero, que discurramos sora en sus acafos diversos, sao solo en voa parte, y es, que pues previno el Cielos ne fin milterio, que fuelle mi cala lagrado vueltro, que èl os valga; y pues no os figues ninguno debió de veres. entrar en ella; con que me parece buen acuerdo. que no bolvais à la calle, pues estando va hombre muerto. es fuerça acadir justicia, y pueden reconoceros; y noes bueno para nada, y alsi, à mal paffar dispuelto. ouedaros es lo mejor aqui esta noche. Jua. No quiero Don Alvaro, embaraçarosa. fino que reconociendo. la calle, me dexeis ir ... Her. No le dexeis, es lo mas cierres Alv. Esperad, dirè en el quarto de mi henmana, que al morsente vengan à hazer vuz cama. Hern, Hagan dos Jua. Daros no integio

DE DON PEDRO CALDERON. Fur. Yo Don Alvaro: Ang Que penal effe cuydado. Me. El cuydado Fua. Mi vida. Ang. Què anfial que avers de dar, ya le tengo, Fun. Os of ezco. puer la ocasion ella noche no digo por vueftro honor; de hablar à una Dama pierdo, pero por vo guito vueltro. que os vais, à no, pues dexaros Al. Pues fi he muerto va elle hombres no es possible, passi os ruego, votro recurso no tengo, que aqui os quedeis. que dat la muerte à vos ingrata; Her. Me conformo: dexadine Jua. Aquello no paedos yo so he vifto Cavallero hazerlo vo. Ang Què desdichal can pacito en razon jamas. Alo. Apartadi. qua. Es amigo verdadero. Ang. Que horror! Juai Tencos. Her. Mas que les mentirolo, Alv. No fois mi amigo: Jua. Si foyay durmamos, y cenemos. Alv. No es vueltro mi honor? Tua Finmos los dos camaradas. Jua. Es cierto. Her. Pues sora lo feremos Alv. Conoceis mi ofenfa? fus. Si. les ties. Ang. dent. Ay de mi infelial Alv. Mi deldicha Jua Yala veo. Ruido de espadas dentro. Alv. Mi obligacioni fuz. No la dudos-M. Muere, traydor. Ju Què es aquello? Ale. Y qual es? Fam. Sacisfaceros. Her. Elpalas. Jun En cafai Her. Si: Atv. Como puedo Ju Con lu muerco bareceme que podemos. Alv. Pues à que os poneis enmedio? ir a Bofcar otto amigas, en aviendo squi otro muerto. Jua. A que de mi no le diga. que nos recoja fua. Que aguardas? aora, ni en ningun tiempo; que vi matar à voa Damagconmigo cutta. Sale Angris alberotad. 1: Cavallero, y no lo estorve, pudicado. fi el fer mager os obliga, Poneje delante, y defiendelat dad à mi vida remedio. Hern. Y yo, con fer ye vergante. vive Dios, digo le molmor y effa defdicha efculady, Alv. Pues tampoco ha de dezirle= de que yo culpa no tengo. yus. Deradmo catracque palabra de mi, que le pulo enmedio" os doy de hazer lo que debo. de mi honor, y mi vengança Dent. Alv. Muere traydor. cola, que à morir refuelto. Rivent Dens Dieg Edcuchadrac Salen rinendos no atropellafte. Fun. Señora, Just vueltro lado estoy puesto. huid, mientras yo os deficado. Dieg. Sabreis. Alu Es fordo el honor. Ang. Effo no; què es huir ? mi cafa-Dieg Jesus mil vezes, el Cielo no he de dexar, que mas quiero me valeal morir, no estando cuipada. Cae en el talitade como muerto. que vivir con parecerlo. Hern. A Dios, y van dos Av. Como puede fer possible eits ouche. AlvaY z que el duelon no eftar culpada, fi encuentro cumpli con fatisfacerme dentro en su quarto escondido co lo mas fuerte primero. vn hombre? ang. Como vinicado aora en tu pecho aleve oy Dona Beatriz de Sylva: hermana. Ang Ay do mil 34 Què escusho! In.Como tu message Ponese delante Don Juan. labes, à verme Her. Elto es malo. Yas. Teneos. Ang. Tras ella elle Cavallero. Alv. Pues vos, Don Juan, contra mi; Jua. Ay de mi! que por dar vida y en favor de quien me ha mue to à aqueffà muger, me ha muerco el alma, que es el honor, Ang.Ed cala le entro, venille os goneisidog. Terrible empeñol

Su, y tomaraes por acustdo

esconderie; y no ha podido falir, la verdad es esio, que como me des palabra de averiguarlo, y saberio, antes que me des la muerte; me entrare en vn aposeneo, de quien tu tomes la llave, y me mates, sino es cierto; y pues me puedo librar oy de tu colera huyendo, y escojo el quedar cerrada; què culpa?

Dentro la Justicia. Abran aqui presto

à la Justicia. Her. Esso solo

cos faltava. Ang. Santos Ciclos!

Alv. Penas à penas se añaden.

Jua. Riesgos se siguen à riesgos.

Her. Por qualquiera de lo dos

el soplo viene detecho,

pues en la caste, y en casa

tiene cada qual su muerto.

Jua. No ay por donde salir? Alv. No.

Esc. Echad la puerta en el suelo,

pues no responden. Ang. Ay triste!

que apelar à las espadas.

Alv. Tu, ingrata, en qualquier success;
siguenos, que he de saber
tus engasos: Cavalleros,
à quien buscais?

Salen Alguaziles, y Escrivanos.

Jua. Aqui no ay mas remedio,

Jua Què quereis?

a. Donde està va hombre, q huyendo
se encerro aqui, aviendo dexado
otro hombre en la calle muerto?

Ang. Veisle aqui, que aqui se entrò amparo, y favor pidiendo: pero apenas pronunciar podia el vitimo aliento, pues venia tan herido de la pendencia, que luego perdiò el sentido. Her. Ay Jesus, que mentira tan del tiempo!

pues dos delinquentes vivos viene à librar con va muerto. Alv. Esforçemos este engaño. Jua. Por cuidar de su remedio, no acudimos, ocupados, à abrir la puerta tan presto. Alg Bien se dexa conocer, que es èl quien entrò; supuesto que herido de la pendencia

vedria. Esc. Pues au no esta mo sino sino sentido, pues se mueve. Alg. Vaya corriendo vino a llamar Confessor, y Cirojano; y supuesto, Cavallero, que esta casa le diò por sagrado el Cielo; no sera bien que de aqui preso aora le stevemos; y assi, hazed que le reriren à algun cercano aposento, donde le curen. Aso. No suera Christiano, ni Cavallero, quien no amparara en su casa vin desdichado. Aqui dentro

Cogente entre aus, y metenle Alg. Vamos nofotros los capeadores figuiendo: y advertid, que aqueste hombi queda en vueltra cafa prefo, y que del aveis de dar cuenta. Uanf. Alv. Que os parece desto? Fua. Que fue notable la industrisi Alv. Entrate, Angela, alla dentio que aunque me dan que temes los engaños de tu ingenio, no quiero, hasta averiguarlos determinarme à creerlos. Ang. Cielos, que hombre es elle, fama; honor, y vida debo? Jua. Dicholo vos, à quien llegan

los defengaños can prefto.

le meted.

DE DON PEDRO CALDERON.

Ale No mucho, pues delengaños quedan, al parecer vueltro, en vna parte la vida, en otra parte me han muerto. Tus Pues como? Al Como es la dama. que dixo Angela, el fugetoque yo adoro. fas. Otro pelar à podeldichas? Her. Malo va efto. Ale. Mientras doy o den en cala, esperadme vos al dentro. Tua. Buena esperança he traido en Beatriz, pues lo primero que en Madrid encuentro, ha sido con dos muertes, y dos zelos; pero que me admiro (ay trifte!) fi elto es querer bien! O taegade Dios en el querer bien! Her. Amen, que aun es del proverbio ...

JORNADA SEGUNDA:
Salen Hernando, y Don Juan;
Hern Segun las colas, feñor,
que nos fuceden, fice seta
me darás para creer;
que anocheciendo en Ginebra;
amanezco en la Tebayda.
Quien viò cafa como esta?

anoche toda alborotos. muerres, beridos, pendencias, y oy toda tranquilidades: ni vna voz en toda ellale oye, criado, ni criada. se ve; y lo que mas me eleva. es, que le hermana, señor, delle to amigo no venga, que puede echar a arentir. con va libro de despensa. Pero que es ello? què cienes? de que tospiras? que piensa? halenore fua. Hernando, aqui deatro ellavas? Hern Linda flema, pues no he de estar aqui dentro. fichar no purdo alla fuera?

Jua. Comos Her. Como este turanigo debiò de pensar que eras turel preso que le entregaron anothe, y assi las puertas ha cerrado, y se ha salido de casa antes que amanezca; fin que le sintamos. Jua. El las abrira quando venga:

Her. No sientes estar cerrado?

Fue. Ay tantas cofas que fienras que no reparo ya en nada: Ay Beatriz quanto me cueftas de imaginaciones locas de delconfianças cuerdas;delde anoche acal Her. Apra fales con ello? pues la politera refolucion no fuc, que oy? fin oirlas habiarlas ni verla; nos abiamos de in? fu.Si Hernado. y ha de ler; pues quien tropiezaen vna muerce, y dos zelos. que ay que esperar? Pero dexas à mis fentimientos, que antes que lo executen, lo fientane Hern Yo; pero ya abren-

Sale D. Alwaro Don Juan? Jua.D. Alvaro? Alv Quien pudieras amigo, fignificaros el contento con que llegan à vueltros braços mis dudas. trocadas en evidencias! O guanto mejora el dia los rezelos, y criftezas de la noche! fun. Mache estimo veros can alegre. Alu: Apenas saliò el Alva coronada de jazmines, y de perlas, quando de cafa fali, Hevando de coda ella las llaves, porque criado; ni criada dar pudiera aviso à Beatriz de que la bufcan mis diligencias

Llegue à su casa primero, que della abriessen las puertas; y aunque es verdad que à dos calles cze, previno mi inadvercencia goardarlas ambas; y afsi. dexando yo en vna dellas vn criado, de quien tenga. no fin mucha caufa, entera fatisfacion, en la otra me est ve, hasta que la abrieranz Saliò al instante lu padre, porque las correspondencias de lus negocios le obligan a madrugar; demanera, que pude entrar fin rezelo al quarto de Beatriz bella donde annque estraño el estilo: me diò de hablarla licencia. No have been dicho : yo vengo Beatriz, à faber quien lea, vn hombre que quedò anoche en mi cala quando ella profiguio : Don Diego es · de Mendoza, à quien la fuerça de mie desdenes, obliga à hazer locuras tan neclas; que no pudiendo en mi cafa tener entrada, en la vueftra. la busco, y anadiò locgo tales disculpas, que es fuerça, que no folo los rezelos de mi honor (ay D. Juan!) pierdas mas tambien los de mi amor. para que todo os lo deba a vesspues fino es por vos, yà por Madrid anduviera, mi opinion en opiniones, y Angela à mis manos muertas Jua. Mucho me alegro de aver estorvado vna tragedia tan infeliz. Alv. Enefecto, aunque vn cuydado me queda; falii de los dos mayores.

fuaiPues qual es el que aora de Alu. El de no laber, Don Juan què media, ò què estilo tenen con aquesse Cavallero. que herido, y preso me dexen en mi cafa, pues aviendo curadose anoche en ella. como vos visteis, v buelco en fi, porque-folo era falta de langre el delmayo. es forcolo que le lena. que no fue el el que en la cal riño, y que en mi cala melmi le herijy en fin de mi herma se descubre la cautela. Her Bue remedio. Ang. Quère Her. Encomendarfelo à ella, que ella hallarà otra mentica tan alinada, y compuelta. como la paffada. Alo. En can que discurra, è que preveng el ingenio algun reparo, quiero aora hablarla, y verla Jua. En vuestro quarto os espere Alus No, no os falgais allà fuera por eslo, que antes es bien hablarla en vuestra presencia pues ya que fuifteis teftigo del dano, es justo que entien que lo sois del desengaño. Jua. Fuerça es que en todo obe Alv. Luila? Abre la puerta delle Luis. Sehor? Alv. Di a mi herm que hablarla quiero. Lui. Ya viene azia aqui, como oyo abrir del quarto la puerta. Sale Dona Angelas Av. Angela, hermana, que hazir Ang. Solo esperar la sentencia de mi vida, ò de mi muerte Her. Que humildad! maldicafes el alma que te crevera. Alv. Què sentencia ? Hega, llega

DE DON PEDRO CALDERON.

2 mis Fracos. Ang. Mucho eftraño. ore hombre, Don Alvaro, leas de tan baxo pundonor, que hables con tanta paciencia à voa hermana, que te ha dado ocasion. Alv. Detèn la lengua. no profigas, que ya sè, que fue tola inadvertencia tuva.v de Beatriziy puesto. que eres entendida, y cuerda; con tu fentimiento mismo me disculpa Ang Demanera. que à Beatriz hablaste! Alv. Si. Ang. Defuerte, que no te que Ja ya efcrapolo alguno? Alv. No: Ang. Solo elperè ella respuelta, para hazer elta effacion : Luifa, dadme vn manto. Alo Paes que intentas? Zng. Irme donde eternamente, ni me hables, ni me veas, ni sepas de mi en tu vida, ni por su hermana me tengas: Ale. Angela! fua. Schora? Lui. Tiene veinte mil razones. Azg. Soelta. Hern. Oygan, fobre mentirofa, es tambien carantonera? Ang. Bien pude falir anoche, pues tuve abierta ella puertag pero no quile, por no hazer culpa la inocencia, aora que fatisfecho effas,me he de ir, porque vea el Mundo, que no ha de estàs mi honrada altivez fugeta . al accidente de que . à verme tu Dama venga; y tràs ella su Galàn, para que despues la creas a ella mas que à mi. fua. Alfin, todo es contra mi. Alv. Considera, que chas loca, por tu vida. Ang. Si lo eftey, yo eftare cuerdas

traeme el manto. Al. No le traygas, dezidle por vida vuestra, Don luan fi puede escular vna, v otra diligencia. Fra. Señora, aunque el fentimiento vueftro canta razon tenga. no desluzcais vna accion tan noble entendida y cuerda. como la que anoche hizilteis. dando oy fegunda materia à la presuncionimirad. que aun ay en casa quien pueda dar ocationes al vulgo. que siempre imagina, y pienta lo peor , à lu malicia vuestra cordura desmienta. Ang. Mandaislo vos? Fua. Yo feñoraz os lo suplico. Ang. Pues sez todo quanto vos quifiereis: porque con menos fineza pudiera fatisfacer. mas de mi vida la deuda; ses que me ha dado la vida; quien darme la muerte intenta. jamas en mis sentimientos hablare, y para que vea Don Alvaro, que remito

que oy por preso te lo entregan, y el no sabe que lo està.

Alv. En aquessa duda mesma, estavamos discurriendo

D. Joan, y yo. Hern. La postrera apelacion, sue, seconora,

de voa vez todas las quexas;

fegun los criados me cuentan;

vistiendo, aviendo mandado

mira que has de hazer, supuesto;

esta materia dexando.

Este herido Cavallero,

hablare de otra materia.

curarle quiere en su casa,

à cuyo etecto se queda

tener vna filla puesta:

à ti. An. Como? He Como es tuerça que no aya remedio, fi tu ingenio no lo remedia. Ang. Yo con que puedo! Her. Con que

algo de provecho mientas. Jua. Què dizes, loco! Anz. D. xadle. Jua. Vive Dios, que fino viera.

Her. Por effo vas. Jua Pues advierte, que en nada que oigas te metas.

Ang. Siyo, como effe criado aize, governado hoviera el lance, vn modo bufcara con que nialcance, ni entienda la judicia, ni el, ni nadie, fi fue, à no fue la pendencia dentro, o fuera de su casa.

Ale.Si, pero de que manera esto puede confeguirle? Ang. De vna muy facil, que es estal

Her. No lo dixe yo? Ang. El so cha en aquessa quadra mesma. encerrado defde anoche? no es esto assi? Alv. Si. Ang. Pues sea de tantos inconvenientes.

medio dexar : mas la puerta. abre. Jua. Y viene aquis.

Alv. No.es bien. Douglan, que à los dos nos vea, porque su enojo, y mis zelos. oy a empeñarnos no buelvan.

Fua. Retiremonos de aqui. Ang Y vo que hare, fi es que el quiera. irle? AlviLo que avias pensado, y à dezirnos iba. Ang. Esta

es cofa para tratada. antes, Don Aivaro, que hecha.

Alv. To no dizes que te atreves ahazer que hinguno entienda lo que ha paffado? Ang Si. Alv. Pues hazlo como te parezca, que esso serà lo mejor.

Ang Pues con uqueffa licencia: retitaos, y dexadme

a mi con èl. Los dos. Norabnen Vanfe tos dos, y fale Don Dien

Ang. Mucho me huelgo, feñor Don Diego, de que se fienta ran alentado el esfuerço vueltro, que à dexac-le atreva la cama Die Guardeos el Ciela leñora, mas no os parezca, que es todo falud, que tiene gran parte de conveniencia. por no poneros en mas cuidados. Ang. Harros me cuello vuestra venida a mi cafa. pero con todo effo, en ella. procuraramos ferviros, halta la convalecencia.

Die. Yo lo creo, y aunque os debe tantas honras, y finezas, deber quifiera vua mas. An. Qu

Dieg Saber como concuerdau dos acciones tan contrarias. como ver, que quien me dexa por muerro, al infrante milmo evide con tanta assistencia. de mi salod, y mi.vida.

A22. Bien facil es la respuesta. entre el dexaros por muerto de mi hermano la violencia, y el querer matarme à mi: no pudo fer que milengua. dixesse en vaa palabra como vos por Beatriz bella. venificis, y no por mis

Die Si. Ang. Luego con esso queda respondido, como pudo, quando imagino fu otenta, daros muerte, y vida luego. que supo que no lo era?

Dieg. Yo me day porrespondidos y vos me dareis licencia. para que tome ella fina. Ang. Yo pediroslo quifiera

para atreverme a offeceros

DE DON PEDRO CALDERON.

de fangria, effa joyuela. Die. No es la que yo a Beatriz traxe? An. Si. Die Que os oblig ra bolverla? quedaos con ella. Ang. Ello no, que fon colas muy diverlas, quando los lances se passan de las burlas à las veras: en vna galanteria puedo incarrir, fin que lea nunca del delembaraço el interes confequencia. Die. Poes dadlela à effa criada. Ang. Tampoco. Lui. Como no! venga. Ang. Fomadla, pues, y id con Dios, wed que la filla os espera. Die Guardeos el Cielo mil años. Echafela en el fombrero , y vafe, y falen Hernando, D. Alvaro, y D faan. Her. Vive Christo, que le dexa ir. Alv. Angela, pues que has hecho?

Ang. Aguarda, no le detengas. Tua. Como no? Ang. No vais cras el. Ler. Paes elto yo me lo hiziera: esta es roda la maraña que esperavamos? Alv. No echas de ver que yo he de entregarle? Ang Si. Iv. Pues que trazas?

Tua. Que intentas? Ang. Que se vaya. Her. Ya se và. Ang. Pues con ello le remedia. y no se averigua nada.

Alo Si, pero no confideras, que yo he de dar cuenta del?

Ang. Esso paguelo la hazienda, y no la reputacion, andando aora tras necias. disculpas; y pues que no te han de cortar la cabeça; bien esta fuera de cafa, y lo que viniere venga.

Jua. La resolucion ha sido bizarra, no se si cuerda. Hern. Ni cuerda a mi, ni b izarra

me parece. fua. Què no quieras callar? Hern. Pues coerpo de Dios. quien ha de tener paciencia para esperar vn gran lance. y salir con tanta flema con foltar vn prefo, cofa que qualquier Dama le sueltal 7ua No seas desvergoncado.

Hern. Quando el equivoco entiend 15; paffara por porqueria, pero no por delverguença

Fus. Vive Dios, que, si no callas, que te rompa la cabeca.

Dale de cabeçadas, y descalabrales Her. Ya, aunque calle, esta, señor, hecha aquessa diligencia;

ay que me ha muerto. Alv. D. Juana què aveis hecho fu. La impaciécia de averle dicho mil vezes. que calle, v que no se meta en nada, me ha ocasionado à hazer accion tan grofera; perdonad, señora. Her. Esla descalabrada ella?

yo folo foy el que tengo de perdonar. Ang. Llega, llega, atarète aqueste lienço,

hasta que a curarte vengan. A ale un liença.

Fua. Yo ire à lla mar quien, pues no ay otro criado mas cerea. Alv. Yo pienso que he de tener balfamo en vna gaveta

de mi escritorio. Lui. No es nada para tantas diligencias.

Her. Si es, y muchissimo, toda la comifora esta abierta, hasta el mismo pericraneo. Sale el Alguazil, y Escrivanos

Alg. Dadnos, lenora, licencia, que aquel hombre que quedo herido anoche, quifiera tomar su declaracion,

fi acen

fi acaso està para hazerla.

Ang. Si estarà; pues que sin ser
possible que le decengan
nuestros ruegos, se ha vedido;
y aora salirse intenta
de casa. Concomese Hernando;

Her. Muger, què dizes?

Alg. Muy bueno por cierro faera,
que hombre que por van mueree,
le dexò la piedad auestra
preso aqui, de aqui faltara.

Her. Que sean tan necios, que cream lo que dize esta señora? no deben de conocerla: Alo. Supuesto que estais mejora.

ir à la carcel es fuerça.

Esc. Vamos, que allà tomarèmos: la declaracion. Her. Advierran vnessas mercedes, que yo no soy. Alg. No se nos desiendas.

Her Quien.

Alg. Bueno està, vamos presto. Hern. Mata à nadie. Alg. Resistencia. He. Què es resistencia! Al. Ande, acabe.

Her. Cielos, rota la cabeça,
y-preso por vna muerte?

Llevanie, y fale D. Juan, y D. Alvano.
Jua. Ya ay quien le cure alli fuera.

Alv.Y ya el ballamo està aqui. Fua. Mas que novedad es esta?

Al. Que ha fido esto? An. Aver saçado.

de otro 2caso otra cautela:
los que por el preso vienen;

à Hernando por el se llevan;

con que se assegura todo,

pues ya no ay riesgo que temas;

Jua. Vamos eras èl, para hazer en fu abono diligencias.

Alo. Yo irè, vos no vais, porque fer criado vueftro no entiendan; y no averlo dicho anoche, despierte alguna sospecha contra vos e donde he de hailaros.

luego? fua à dar irè vna bucke à mi posada, porque estar con cuydado es suerça, pues desde anoche no he buck

pues delde anoche no he bucht Aiv. Donde es? fua. En la calle no del Carmen, en vna esquina, que tiene enfrente dos rexas, Alv. A Dios. fua. A Dios; vos. se

què me mandais? Ann. Si yo ha de suplicaros oy algo, solo, señor Don Juan, sueray que la prisson perdoneis del criado, pues es suerça, que el no peligre en accion, que sue en sus principios vuel y en sabiendo que la muerte sae de va ladron, y en defent de su vida, han de librarle.

fua. De la prisson no me pela, tanto ya porque peligre, como porque me detenga.

Ang. Luego tan presto pentais bolveros? Jua. No estar quisso en la Corre sota vna hora. Ang. A què venisteis à ella?

Ang A què venisse à ella?

Jus. A voa pretension. Ang. No se

conseguirse tan apriess.

fua. Si hazen, quando la esperanç que se tiene, es no ter erla. Ang Tan dificultoso ha sido?

Jua.Si, por ferean facil. Ang. Esta mas parece enigma, que pretensión Jua. Unando lo ses bien se dexa entender. Ang. Co

Jua. Como en labieudo que erami pretention vna Dama;
que vine à Madrid por verla;
y està enamorada de otro;
es llana la confequencia
de que ferà, por ser facili;
dificultoso querenta.

Ang. Dezis bien; pero quiză os en gaŭan las iospechas

DE DON PEDRO CALDERON

Ang ld con Dios.

Jus. Guardeos el Cielo. Vafa.

Ang. Ay Luila, yo quedo muerta.

Luif De que, señoras Ang. No sès

como te diga mi lengua.

quanto me ha pesado oir;

que aya de irie tan apriessa.

D. Juan. Lui. Quete va a ti en effo?: lang. Ay Luita, que eres muy necial. vamodavida, y ci alma, que agradecida quificra pagarle con alma, y vidata y atsi, paes dixo las leñas de la cala, ven conmigo; . que no taltaran cantelas que le obliguen à quedarfe, o'a lo menos, le detengan . cu Madrid aqueftos dias, halta dar tiempo en que pueda : etta passion declararie; tu avada, ingenio, me presta, que pues la vida le debo. lera de quien soy baxeza. el permitir que le vaya, fin que le pague la deuda.

Vanfe, y jaien Inès, y Beatriz.

Taè. De que estas tritte, señora?

Beat. No se he contado (ay de mi!)
el socialo de ayer? Inà. Si,
pero que sientes agra?

Beat. Dos culas; es la primera,
que se diga que Don Diego
esta por mi nerido; y suego,
que aunque satistacer quiera,
a Don Alvaro, de que
fue mi delden quien causasse,
que en su casa me buscasse,
no presumo que podrè
delvanecer sus sexelos;
delvanecer sus sexelos;

porque al oirme, imagino; que con vnos zelos vino, y bolviò con otros zelos. Puesya que los de su honor pudo assegurar, no dudo, que sos de su amor no pudo:

And. De suerre, que tratemor, es, que Don Alvaro estè zeloso aura de ti, y de Don Diego? Béa. Es al. Es

Ind. Pues cuy dado no te de,
que por esto los desvelos
cessen de tu amor siel:
maldito de Dios aquel
que no quiere mas con zelós
Beat. Como tos suyos podrau-

desvelats et juyzio pierdo!

Inà.De què pientas que me acuerdo
aora?Be.De què? In.De vnD. Jua
que alta en Sevilla se viò
vn tiempo favoresido,
y'yà en cenizas de olvido
buela su amor.Bea.Esso no!
quiero que pienses de mi;
porque no soy yo muger,
que he de dexar-de queres
lo que quise.Inè.Si es assi;
como, aviendole querido,
estas de otro amor hablando?

Ben. Camo à D. Juan quilé, quand e crei, que fuera mi marido, oy que ha de ferio prevengo Don Alvaro; y fiendo afsi, aquel mismo amor que alla tuve, es el que aora tengo.

tuve, es el que aora tengo.

Ind.Si, mas si a escoger re dieras;
en Dou Alvaro, y Don Juan
para marido, ò galan
al vno, à qual escogieras
tus amorosos empleos?

Best Vo confesso que elicieras

Best. Yo confictio, que eligiera à Don Jum, que fue primera se eleccion de mis deseos.

mas ya impossible he de hazer, que fez otto amor mas feliz.

Inè. Ay del aufente. Salen Angela, y Luija con mantes.

Ang Beatrize

Beat Que es esto que llego à ver, amiga? pues como alsi, fin avilar, le entra en cafa el bient ing. Oye lo que paffa, fabras, que no es(ay de mil) fineza deau amiftad, fino venir, Beatriz bella, à valerme de ti,y della.

Bent. Ya labes mi voluntad. Ang Yo he de menester que tu à Luis va westido cu va des, y cu a mi vno tuyo , Inès; ldego mi temor te avila, questi vienen à bufcarme de mi cata, has de dezir,

que entonces me acabo deir. Bent. Yo lo hare, pero admirarme

ede oirre es fuerga ; di, que ha avidor Ang. Ay amiga, no lo sè; pero vo te lo dire, mientias facas tu el velli 10. En el empeño(ay de mil) que fabes quede, mi hermano à Don Diego hiciò, y tirano quifo darme muerce à mi-Vn Cavellero, que avia de etra fortuna arrojado, en aquel punto llegado, trefiftio la muerre mia de fuerce, que en tal cruel lance, bigarro, y pradente, cuerdo, reftado, y valiente, oyestoy vive porch He labido, que le parce. de Madriday po quifiera, que fin hablarle te fuera, haziendo yo de mi parte, con el alguna fineza: y alsı disfraçada quiero hablarte, Beatriz, primero; y ver fi la lutileza. de las prevenciones mias, paçaca con lo que pense, o que no je vaya,o que fe decenga iqui voos dias;

pues en canto podrà fer. que tenga ocafion un amor. para explicarle mejer. de caya industria he de hazer tercera vna Dama bella, que à Madrid buicando vienes por lo qualitya me conviene descomponerle con ella; y para que disfra cada no me pueda conocer, Luila la Dama ha de hazera y yo he de hazer la criada.

Best Pense que avia facedito, acerca de queftro error oera novedad mayor.

Ang. No amiga esto iplo ha fide lo que me trae à en cafa. Beaf. Pues entra, y efcogeràs, Luifa, el veftido que mas te agrade. Ing. Fortuna, elcali.

de tavores para mi, amor, y yo'ce bufcae s. Lui. Guardate, D. Juan, que vam

Angela, y vo contra ti. Bea. Quien ferà elte Cavallere, que tauto Angela defea hablar Ind. Quien quiera que haze bien , fi confidero, que eftar debe agradecida vna meger à quen dà feis reglesspues que ferà todo el gasto de la vida? Mas bolviendo à aquel passad difeut logalfin, yà elpirò Don luan?

Bear No despiertes, no cenizas de vn bien pallado, que ardiendo todavia ellani. y queda lies, advertida, que te mando, que en tu vidi no me nombres a Don Juan.

Panse, y sale Oon Fuan Jua. Què bien acompanado va infeliz està con lu cuidado por no verme un momento fin èl, no he de l'Air defte apol perdone la grandeza de Madrid, que primero es m y alsiscon ella à fotas vivil que citta : lus eigeraugas. en tanto que autentarmo.

DE DOV PEDRO CALDERON.

s'en Ingila , y Cuita con maneos , y veft. dos attremitts.

. Cavallero. u vas muger. Ang Y aun dos. ...G. ive trifteral n hep.c kullo lu lagrado en la nobleza, permitid que le les vueltes cals. mientras por elfa calle vo hombre paffa. porque me và la vida. en no fer conocida. soffegaes,lefteta, y creed, que estais legura por gora. no fierdo la vimera. vez à me empene fo por quie noquierte.

Y como que le ve , que en vos no. Pues no perque à ningana. le lo debe. reposes proadse os figue.

i. Yo eftoy mucita. e. You no mas defahueiada fe.

i talia puerta-Canad Jua. Ya.eftà cerrada. y pues buelvo à dezir, que affegurada. r odreis Eltat . fi acalo es permitido. cue me digais vueltro sucello, os pido. para que sepa puntual , y atento.

en que os ppedo fervir. filaime atonto;

ero con condicion; que descubrirmeno aveis, ni conecerme, pi feguirme, Y a foy, pero no es possible. cezicos mi nembre, bafta, rata lo que ha de contaros, laber que loy voa dama... de algunas obligaciones, con effa comança

ruede deza, que las tiene. nuice muelte que no las guardas bien, lasculpas de amor lon tau publes ten hidalgas, pur ausque es verro cometerlas. s actesto confessarlas.

de amor, pues, la culpa mia, ado de mi mai la caula n Cavallero, que amante el de mi les templadas. ras de amor nofta quei suego, el ilanco, y el anfia . interos de mis favores .

Apenas favorecido fe viò, quando(hà fuerte ayrada!) troco(ay hombres quien os creel) las finezas en mudançass Haze que fe quita on guante.

Ang. El guante te quitas ? que le conocen, do reparas, por les pies, yspor las manos," los-diablos, y las criatas?

Enif. Dio ocation à mis desdichas vos hermofura gallarda, cayo aombre : pero dadme : licencia de no-nombrarla,... porque ao quiero tomar tan ruin;tan civil venganga. como quitarla el honor. zunque ella me quica el alma-Supelo, pedile zelos, que mal hize ! que es vlada . cola el que ofende con obras. latisfager con palabras. Massenfin como vn zelofe. rodo es ardides, y arazas. las bulque para cogerle dentro de lu milma cala: el medio fue vn interès. lobornan de vna criada. que à efconderme fearrevid . de függarte en vna quadras con condicion que no avia mras de vecla, fier hablaclas. à suyo efecto, faliendo ... de mi-cala, disfraçada como veis;entiè en la fuye. donde escondido ol que habiava otra criada con ella, diziendo tales palabras: Mny mal fenera, à Don Juane de Toledo fu amor pagas; pues debiendole Jua Que escuchol Eni. Tu beldad finezas rantas;'-

oy en nuevo amor te empeñas. Tga. Bolved à dezir, que estava divertido ; à quien nombros lenora, aqueffa criada? .

Ang. Ya và el pecador cayendo. Lui. Sa la memoria co cegana. Den juin de Toledo dixo: : quèms admira à que os espanta? Jua. Puede let que algo me importes-

Lui. No puede, fi le repara en la platica que à esta figuio, pues della fe faca; que este Don-Juan de Toledo; de quien oy las dos hablavan, Cavallero es foraftero. pues profigujo la criada; que seguro el en Sevilla estarà de su mudança. Jug. Por donde vueltra voz pienta;

que me affegura, me mata. Lui Pues efto à vos en que puede importaros? Fua. A mi en nada: profeguid. Lui Si os dov pelar.

para que fua Para que falga de vna duda. Lui. Yo lo he dicho. por tolo honeftar la caufa de mi dolorspues ingrato, me olvida por quien le agravia.

Jua. No os alinais, proleguid. Lui. En esto las dos hablayan. quando à la puerta lla marons

Llaman dentro.

Ang. Y aun à aquesta tambien llamans Lut. Ay de mi ! si à mi me buscan. Jua. No temais, à aquessa quadra osretirad, y creed, que muera en vueltra demanda. Ang. No responder no es mejor?

FuiNo, que oyendo que aqui se habia: parecerà cobardia,

ò cuidado, entrad, què aguarda vuestro temor? Lui. Ven, lefiora. què dizes de la maraña?

Ang Que has entrado bien en ellas quiera amor, que con bien falgas, Retiranse junto al pane.

Jua. Quien es?

Llama à la puerta recto Don Alvare: Alv. Yo, D. Juan. Ang. Ay trifte! mi hermano. Lui. Oye, mira, y calla: Jua. Don Alvaro, què ay de nuevo? Alv. No ha llegado Hernando à calas

Fusblernando!pues no està pre Alv. Si, mas old lo que paffa: tras èl à la carcel fui. y hablando al Juez de la cano Gua. Por que? le dixe, como a aquel homb quifieron quitar la capa è mis vabrales à noche. en cuya defenta, se halla tan alentado, que dexa muerto vno de vna estocado Comele, que saliò herido. y que entrandolesen mi cafa le cuté en ella, y le tuve preso, de donde le facan, " con gran rielgo de lu vide èl dello informado, manda que me le entregue legand vez, debaxo de fianças, porque se cure, y estè de manifichto; à esta cantan pense que huviera llegado; anas tomandole quedavan fo declaracion, y assi, por esso sin duda tarda: Jua Mncho, Don Alvaro, effin tan gran diligencia. Alv. Eo os fievo, pues yo loy mas interessado en la instancia de sa libertad, que vos, pues con effa fe repara. no echar menos à Don Dies con cuya aufencia fe falva el decoro de Batriz, y el engaño de mi hermana Sale Hernando empañada la 6 Hern. A penfar que hablavais muger, vive Dios, no eats aunque fuera el Paraylo Terrenal aquesta estancia Fua. Seas, Hernando, bien venu Hern. No te me acerques apart que si vengo, es solo à darte

cuenta de tu ropa blanca,

DE DON PEDRO CALDERON.

ta dinero, y tus vestidos, y pastarme luego à Francia. Heen. Porque eftar no quiero, con amo que descalabra vn hora, ni na de tener amigo que cenga hermana el que yo delde o'y firviere. Lo. No miras que en confiança mis elles: Her. Effo, què importa? diga vited a squella Dama, que vo la belo las manos. y que quando por mi vayan; ponga ocro en mi lagar, que yose que co hare falta, si ella lo roma a su cargo. Hernando el enojo basta. lo. Es Hernando, por tu vida. .m.No se que cienen de damas les amos. Ju. Como: He. Se quieren mas, quando mas mal nos tratan. us. Yo no he menefter con vos cumplimientos, vna dama en elle apolento eltà, lugar me dad para habiarla. lo. Tan presto teneis empleo? mas notable es mi ignorancia, aviendome dicho à noche. que avias venido à buscarla. na. Pues no es ella por quien vine, y ances hablandome estava de mi,y della,fin faber ni de quien,ni con quien habla; lo. Pues como aqui vino? Huyendo. Alv. De quie? fu. No se Vo. Ella es estraña novela, si no es tramoya de algunas mugeres que andaq embistiendo a torasteros. sa. A go me aveis dicho, para que haga reparo en algunas bien norabies circunstancias; zora bien,idos con Dios,

que vo con essa palabra? folo quedo prevenido. Alv. Ved si serà de importancia que vo en la calle os espere. Fuan. No, pero en alguna cala podeis estàr escondido. y seguirla quando salga. que vo deseo saber quien es, y he de affegurarla; no figuiendola yo. Alv. Pues fiad de milo que me encarga vueltro cuidado, y à Dios. Her. Digalo vsted à su hermana. que estoy muy agradecido. Fuz Què es esto que por mi passa! vive Dios que aqui ay tramoya. y que tengo de ápurarla. Her. Todavia, señor, duran effas fombras, y fantasmas? Juan. Yase fue, salir podeis. Hablando con ellas. Her. Eftas loco? con quien hablas Salen Luifa, y Angela tapadasa Lui. Con effe feguro falgo. Her. Cuerpo de tal, esto estava escondido? Lui. Quien era esse Cavallero que os bulcavas Fuan. Vn amigo, proleguid la historia, que començada dexasteis. Lui. No ay para que supuesto que lo que faita no es mas de que quien llamo, era de mi mai la caufa. Que apenas le vi entrar, quanda llena de zelosa rabia falia haziendo miliocuras. hasta que desesperada tome la puerta, y viniendo por esta calle, passava

vn hombre, que alli, fin duda;

Entreme aqui huyendo;y puefto;

si mé conoce, me mata.

que ya estoy assegurada

FUEGO DE DIOS EN EL QUERER BIEN. de que no me conociesse. Had licencia que me vaya. Jus. Esso no, que siendo yo de quien vos dezis que hablavan, · Tegun ef nombre, y las feñas, esta Dama, y su criada, no tengo de persuadirme à que esto el acaso lo aya dispuesto alsi, fino que wos venis con otra caula; y alsi, he de faber quien fois. Lui. No lo intenteis, que palabra os doy, que en otra ocasion lo sepais. Her. Y vsted no habla? Ang. Si hablo, mas no con Lacayos; pero diga, porquè causa ha estado preso, y herido vfled? Her. Ales que no es nada? diez capeadores quifieron quitarme à noche la capa, yendo folo. Ang. Yendo folo? Her.Si, mi amo es Juan de bue alma. en vna casa se entrò. mientras que yo à cuchilladas a vno mate, à tres heri, y seis bolvieron la espalda: faque aqueste piquetillo, y quede vivo, a Dios gracias. Ang. Si, mas como le prendierou? Her. Como vna loca borracha de vna hermana de vn amigo (tho mas amigo de hermana) (cho. did el soplo. Ang. Fue muy mal he-Hex. Y como que fue, no me haga Dies mas bien en esta vida, que matarla a bofetadas. Ang. A quien effas gracias tiene; es jufto. Her. Y fobre eftas gracias; es la mayor embuftera, y enredadora, que se halla desde el Rastro, hasta la Cruz

ds Moran, con aver cantas:

Miranie con cuidado.

pero en que effais reparanta

ò aquesta herida. He. Que parece calabaçada, que otra cola. Her. Vive Die que debe de fer hermana de otro amigo de mi ame.

Lui/. Si rodo aquesto no balla quando, Don Juan, queren Vueftros zelos cara a cara? vereis si vo miento, ò no.

Fua. Aunque essa en miles escel diligencia, con todo esfo: he de comar por venganca que ella fepa que lo sè, y solo por essa causa dilatarè mi partida quanto quisiereis. Lui. Mai ò efforto os avilare. fu. Con Luis.Con effa criada.

Ang. Y yo vendre may conte que Cavalleros que ampara las mugeres, es razon, que con la vida, y el alesa. ignalmente los firvamos las criadas, y las amas.

Fua. Poes norabaena, id con Lui. A Dios, pues. An. Albrica que yà noie irà tan prello, pues zelos, y amor le paran-Her. Que las does ir fin verla Fuan: No pienses que las desal a no faber, que en la calle

Don Alvaro las aquarda Her. Pues fiendo afri, no las figv en tanto, verò fi faita algo de la alcoba. Fua. Estas loco! Her. Pues de ello to el fabe que ay en Madrid mogeres, que por enaguas

fe fucien puestas llevar las fabanas de la cama-Sale Lassary Angela DE DON PEDRO CALDERON.

Ang En que las lenas me engan trad. Si te Man, señora, echado menos en cafa? Ang. No avran, pucs mi hermano con Don Juan, yen la prision del criado soda la mafiana ha estado divercido. Lai. En cafa entremos de Beatriz, deftrocarèmos estos vestidos. Ang. Què error no harà en sus fines amor. fiendo en la principio estremos? Vanfe, y fale Alexaro.

Ale:Como aquesta dama, quando de la posada salia, viò que nadie la feguia, fu rezelo affegurando, pi remiendo, ni dudando, hafte efta calle ha venido, " fin verme : quien avra fide muger que (mas, è infeliz!) en cals entra de Beatriz? Y is agen en el voltido repard, viven los Ciclos, que me nenerdo (dera eftrella!) de averfele visto à cila: quien por agenos delvelos cipia fue de lus zelos, fino vo! mas que elperais fentimientos, fino entrais à apurar vueltro dolor. antes que pueda.

Sale D. Pedro viejo. Schor . Don Alvaro, donde vais? Ale. Por esta calle venia, y importandome llegar à cllocea (ay de mi!) pullar

por vueltra cafa queria. Ped.Id, pues, que no es cortefia teneros; y mas fi amor oslieva. H . ' W. Vafe"

Alo. Que fintemer 47 6 . 2 colob me ha dexado en su portal! mas quando no está el leal en las manos del traydor?

Ya buelve la esquina, y puedo fia ningan temor fabir à la quarto! Sale Beatriz, Angela', y Luifal Beat.Si te viò

mi padre, Angela al falir? Ang. No pudo, porque ya estava c yo'en tu quarto, quando vi que el bazava, Luifa, entra, mudaremonos. Bea. Y enfin. como facedio? Ang. Bien, pues; por lo menos confegui, que por aora no se vaya.

Best Como? Ang Solo con dezic muchos males de vna dama, que en toda mi vida vi. misc quien es.

Sale Inès alboratadas

Ines. Ay lenora. tu hermano. Lu. Dode hemos de it! que no nos figa efte hermano? Ang. Pues no es justo, estando alsi. que me vea, no le digas que aqui estoy.

Escondese, yfale Don Alvara. Alv. Aunque infeliz nii deleo, venga siempre travendo vn pelar tràs fi. porque con menos padrino no se atreviera à venir à vueltra cafa, escachadmes

Beat. Como, Don Alvaro, alsi à estas horas en mi casa. entrais? Alv. Como no ay en mi arbitrio para atender. ni accion para discurrira can presto os aveis mudado el vestido? Bear. Que dezis?

Alv. Que os vengo, Beatriz, figuiendo delde que os mire falir de vna cafa Beat No passeis adelante, que venis may ciego, y defalambrados

FUEGO DE DIOS EN EL QUERER BIEN Alv. Pots que se hizieron, dezid, dos mugeres que yo entrar aora en vueltra cala vis Beat. Paffarian, como tiene mi cafa, fi lo advertis. otra puerta, à effotra calle? Ale. Essa respuesta le di vo à vueltro padre; y no es bien; que aspid del viento sutil, aviendola vo engendrado, fe me buelva contra mi; v vuestro el vestido, y vuestra la cafa, y aver, enfin, quitadoos e tan aprila, da mucho que prefumir; v he de laber, vive Dies; à què, con accion tan vil. vna muger como vos. se atreve tapada à ir à vna cafa de posadas. à buscar, con necio ardid à vn foraftero. Angela [ale al paño. Angel.Effa cftà peor que estava, pues à mi. como yo hize, ha de culparme; para disculparse à sa Beat. Estais loco? Alv. Loco estoy Ang. Ingenio, vn modo elegid, que a mi hermano delengane y desempeñe à Beatriz Beat. A ran necia groferia, como imaginar de mi tan baxa accion, folo predoresponderos. Aly Camos Paffan Luisa, y Beatriz, par delante muy aprila noivas a

Ang. Asi: 1 gree 21, vs an attach bal mercos vos en lo que os tocas y no mas. Vans. Bea. Bie advertis. Don'Alvara, hera 18 aug blos la Dama que vos leguise any so y con esto, idos con Dios que es hora ya de venir

mi padre. Alv. Dezis may be Haze que je vd. Best: Pues no ha de fer po: at fino por estorra puerta. Alv. Esto Cielos, es sentir?

Be.Esto amar? Angela juto al. Ang. Elto querer? Tod. Ecego de Dios en el quere Amen, amen.

TORNADA TERCER Salen Don Fuan , y Hernan Fuan. Con deseo de saber la confusion de mi pecho. la diligencia que ha hecho Don Alvaro, vengo à vèr fi ya a su casa bolviò: llega, y si està en ella, di, Hernando, que estoy aqui-Her. Quien ha de llegar? Jua. Tn. Her, Yo à essa cala? no lo creas. Fu.l'e Hen. Porque no ay pollino, que no rehose el camino donde tropezo. Jus. No les canfado, mira que à mi. no està bien llegar, Her. Ni a Jua. Porque no la la de intenta mientras Don Alvaro ak no chuviere. Her. Yo. no quit entrar, que es mas que effo, l San Alyaro-milmo effect mas si me diges primero, porque no corras sus ice yo Jua. A ly horanana di la vide y esta tan agradecida à aquella ocalion, que no quiero que algun pentamiente haga en mi, al verla can belie

desea de la que en elland s

es foly agradecim lensorb

mas en esto habiar no quicto

y fi la verdad dixera; bi at

DE DON PEDRO CALDERON.

en effa elquina te elpero, Hega, y Hama. Her. No quifiera dezir de quan mala gana. Da golpes Hernando. VOV. Dent. Luif . Quien es? Hern. Yo foy. Luif. Quien, digo? Hern. El criado del amigo : del hermano de la hermana. Sale Luifa. Senor Hernando, vced fca muchas vezes bien venido: como en la carcelle ha ido? Her. Muy bien. . . Lui/. Quien avrà que crea; que fano, v libre le veo? direlo à mi ame, que ha estadocon machissimo cuidado de la prilion. Her. Yo lo creo.

segun la especiencia tengo. Llama Laifa recto-

Lui. Schoras Her. No ay para que llamarla, porque me irè fin dezkla a lo que vengo-Sale Dona Angela.

ing. Quien à la puerta hamaya. Luita, què te obliga aora a dar wozes? Her. Yo, fenorac que a Dan Aivaro bulcava. perque mi amo queria hablacle. Ang. O infor Hernando: quanto eftava delleando verle. Her. Tinta contelia. pagavit humilde criado? de Criada de vn hombre, a quien yo debo el minis, porque no? (1) er. Edo toera blen mirado,

coufido la fusticia vino. ng. E conces no pude yo escularlo Her. Comq no? g. Como mijngenio previnocomendar con ella accion. totio el facello pallados. er. Lastima es no averme aliorcado; aviendo tanta razoni.

Ang. Ocraies la que vo tenfis, quando effo huviera de fer-Her. Ottas Ang. Si.

Her. Qual es? Ang. Saber que fue vueltra valentia quien matò yao, mes hiriò; i y feis le fueron huvendo. quando vueltro anto corriendo: en vha cafa fe éarrò. mientras que vos, como vo Cida cumpliais su obligacione

Her. Demonios, vive Dios, fonlas mugeres de Madrid.

Ang. Pero habiaros no quifiera en colas palfadas vas adonde Don Juan esta? Her. En ella efquina me elperat

Ang. Pues dezidle, que mi her mare no està aquis y fi ha de esperarle, fea en cala, y no en la calle.

Her. Yo se lo dire; aunque en vano querrà su puntualidad: viar de essa cortesia.

Ang. Porquet Her. Porque es rodavis Cavallero de Ciudade

Ang. Para que no la fea, y no pueda eleularle do encrar, fi à mi fiermafio fix de esperara. vè tu, Luila, y di, que yo le suplico no se estè en la calle : y mientras vienes. dime tu, en que elladoriene lu partida? Hen Nada se av Ang. Ha visto ta selebratias

Dama que vino befrando? Her. No se hada, Ang. Dime, quando la ville tui Her. No se nada. Ang. En que estado estan lus reless Her. Ya he dicho que gada son Ang. Paes yo fr, yer lordings in a a ti, todos sus desvelos nacieron de averiguar. que ella prio galan senia

Bern. Ay tan gran bellaquerial folo effo me hiziera hablars otto galan, vive Dios, ay quien digat in. Que te admirat Bern.El fer tan grande mentira, que no eran fino otros dos. Ang. Yà viene, como, harè, Cielos, que fin que mi honor le ofenda. missentimiento entienda? Sple Don Juan , y Luifa. Bua. Yà que mis locos rezelos no le esculan de no entrar, como harè, que fus intentos no entrendan mis fentimientos? Ang. Què verguença Jua. Què pelas vna criada, lenora, me dixo que me llamais, y à vèr vengo que mandais. Ang. Suplicaros, que fi aora aveis fenor, de efperar à Don Alvaro, no fea en la calle. Jua. Quien desea foloservir,y agradar, muchas vezes no fe arreve à viar de todo el lavor. Ang. Elfo es eftrañar, lehor, el que aquesta cafa os debes fuera de que ocro cuidado esta licencia me dio. Jua. Cuidades ang. Si, porque yo, Don Juan, aviendo efeuchado de vos milmo, que vaos zelos, tan presto os hazen bolver, le he tenido de laber en que estada sus desvelos eftan guando ferà la partida. Jua. Mal podrè. porque vno, ni atro no sè responderos. Ang. Claso cha: que avrà mudado intencion aquella dama, que Hernando me estava sora contando, que à veros fue. Hern. Ay tal traicion! Jua. Siempre has de fer habladors

Hern. Luego crees que verdad fuel

toda mi vida me vea

fin dinere, y con amor,

fi la he hablado palabra.

Ang. Effo que viene à importar.

Hern. No te debes de acordar.

que es amo que defcalabes per menos que effo. ing Si ve penfara que efto pudiera difgustar, no lo dixera; pero èl, enfio, me contò. que vna principal fenora à buscaros avia ido. Jua. Nada callar has fabido? Hern. Oye mi difeulon aoras. como pude yo dezir, que era principal persona ana picara bulcona. que tolo debiò de ir a campar con fu fortuna. que otras llaman pecorea? Aug Possible es, que en ti no vea accion ni palabra alguna, que no fea de hombre vil? Amagale , y detienele Angela. Hern. Detente, no ay para que me descalabres, pues que no tiene yà el Alguazil, que aizer en aquelta cafas y alsi, poco avrà imporrada i que efte, à no descalabrado. Ang. Sabiendo, pues, lo que ospatil con la Dama de que hablames, solo lie querido saber, fi la hemos de agradecer vn dia mas en que os firvamos: pues à lo que el me conto propure finezas taras. He You dag. Si tu no me lo contil pudiera faberle 2? Jua. Claro es, no supo callar, y aora padece muda. Hern. No me acuerdo, mas fin de o yala debi de pestario della Jua. Quando yo por èl no mas en Madrid me he detenido. ang. Y no por ellas fua; No he had can confiado jamas. Ang. Pues bied, D. Juan poders lein que en merito conocido, defecto es no averlo fido. Jus. Com wang. Oid, fi quereis lab que arbul,que piedra, o que pl diera al nferme lalad. fi negara la vicenda, per con que à effotras le adelantal

DE DON PEDRO-CALDERON. Y dela mifeta manera, què arbol, predra jo pianta raka no marara, fi obitentara la vireud que no tuvieras Lucgo al hombre le convience fies que perfecto ha de obranni la que tiene callar, mi dezir la que no tiene: con que igualmente culpado en el merito avrà fido el que es fin el presumido; que ogo èl delconfiido. Mer. Señor, no lo entiendes Jua. Nos vanos (on mis pareceres. Ho. A ora hecho de ver, que eres mas megrecato,que'yo. Tue En voeltra maxima fundemi temor pues confidero en mi el error del primero, fin la razon dei fegundo. Her Pues os enganais, que eftanen vos muy de parte mia gala isgenio, bisareis, Sale Don Alwarov. pobleza. Ale. Angela? Den Juan? Lui Buen lemblante trae. Ang. O quantotemo fi nos conoció! Lui Bica aya quien inventà: saparte, y morder el manto. Ard. Quanto he estimado el hallaros. agni Tue. Vintendo ya aota à bulcaros mi feñora Dona Angela me ha mandados. que os espere, de Sababien quanto es estima asi hermana; y quanto efta cala gana con vos. Jus. Supifteis ya quiener a aquella Damai Alvi Nosy ann importa que squi efte Angela al conter le que con cita me lucedio. dag. Puestepa yo le que ha fido. a esque el efecto he de oir. Als.Don juan me mando leguir dos mugeres ang. Y quò ha avido? Mo. Que al ir rias clias, entraron co cafa de Beatriz bella. ang. De Beatrixidle. Si, y aun fer ellamis temotes sospecharoni

y mas no aviend paidos.

come ay mil de vas minera halta entonces, de que era furo tambienel veilido, con cuyo rezelojentrè en fu quarto, fuzi Profeguid. Ang. Y enfin, era ella? Aiv. No, olds como tan necio lleguè, colerico, y ofendido; viendo el daño que causos de la apolento faliò la dama que avia leguido, y con el manto en la boca. Fun Raras colas me contais. Alv: Digo al paffar : no os merais vos en mas de lo que os toca. Ang. Dixo bien. Alo: Con que for gold el no conocerla fue. pues con Beatriz me queder disculpando lo zeloso que avia estadospero ellaquien es la dansa dirasy mas à Angela, si và, Don Jusa, cita tarde à verlas y à pagarfa la vilita, a cnyo escolo, he querido. que aya el fuceflo fabido-Jua. Serà merced-infinita. que quiera laber quien fue Ang. Pues de mi ingenio fiad. la diligencia, y pensad. que defde aora lo se: Jun Hareis à vo trifte feliz. Habla-Angela con Luifai Ang. Al punterire, oy has de vers que otra vez me he de valer. de la cafa de Beatriz: pues yn papelspero vena que allà dentro lo fabras. Lui. Gran maraña vrdiendo vas: quiera Dies que pare en bien. Vanfe Abr. Don Juan, yo tengo efta tarde que hazer, seguro vais yà de que mi hermana fabrà quien ha sido. Dios or guardes Jim. Hernando, en has entendido algo defto que ha paffado? Mer. Diera'aora por fer Letrado. el eftar preso , y herido. Jus Salir de en cas de Beaeriga y con luvestido , quien-

à verme fac, mueltra bien quanto es mi amor infeliz: pues sabiendo que aqui estava; aver embiado à buscarme à quien pudiera contarme, que ella otro Galan amavar y averme officido(ha Cielos!) que para darme vengança de su olvido, y su mudança me llevarà à vèr mis zelos, dezirme es, que en vano espera mi amor fo agrado, y que no la bufque. Her. Efcucha, que yo lo entiendo de otra manera: faber alla la criada, que con la capada entrò. feñor, que mi herida no fue mas, que calabazada; y tener acà cuidado de quando te vàs, y en fin: Saber codo el caso, sin

quien quiere descomponerme con esforra, por quererte. Jua.Para effo de Beatriz beila no fe valiera Her. Es verdada pero quiza se valiò, sin saber de quien pues no Sabe de cu voluntad

averfelo vo contado: (....

mucho dà à entender, que es ella

vienes, pero no de quien. Jua. Effo es querer to tambien averte en faled curado sde lo que la has dicho. Her. Dos tinas de pez, y alquitran

mas de que aqui enamorado

me trian. Sale Luif tapada co un villete corriedo:

Lui Señor Don Juan, leed efte pel;y à Dios.

Jua. Tenla, Hernando. Her. Oye, cruel. Assela de on braço,

Lui. Si me reneis, ò feguis,

ved que nada-confeguis de lo que dize el pasel.

Jua. Pues por fi me ella mejor ferà justo detencros, hasta leerlo. Hern. Si sehor.

Lee D. fua. Mal os salio la dillo aquel Cavallero, yo lo difont porque no debais à ageno a lo que podeis à mi fineza: elle quiero que veais en vueltros gaffos mis verdades ; efper vueltra cafa à quien irà por ve venid con va criado folo, o que soy corriente; no soy am Dios os amigos.

Jua Esto dize;pues tan breve! plazo toma, he de apurar adonde puede llegar lo que à este engaño la muey dexala, Hernado, id co Dios.

Lui. Yo estavava de tal maneral que aun con el diablo me fuel Jus. Què es aquito que à los dos nos sucede? Her. Yo que se? Jua. Quien pudiera irse acordan

Passeanse. Harn. Velo tu recopilaudo. que yo te respondere.

Fus. De vna Dama los amores en Madrid me hazen entrat. Her. Donde es lo mismo buscari

Damas, que hallar capeadors Jua. A vino en el primer combata matè, encontrandole ayrado

Her. Con quien vn enamorado hallarà, què no le mate?

Fua. Entre en trance can vrgentil donde vn amigo le allana.

Hern.Y este tal tenia vna herma en Gramatica sapiente.

Jua.A ella le di vida yo, en vn error convencida: DE DON PEDRO CALDERONS

Hern.Y malditafea la vida, y el alma que cal le diò. lo que el dize, que no el veros. Ina l'or mi su honor, y su sama lugar hallò à la difculpa. Hern. Y vino à tener la culpa nuelle a susodicha Dama. Ms.La justicia que llegò buscandome, por el ruido: Im Ser entonces otro herido el homicida creyò. ua. Tanto la hermana ingeniola lo fingio, que parecia. Jorn. Que su hermano la tenia, pace Monja Religiola. us. Vno enfin, y otro fuceffo remedie en lu industria hallo. Icra. Tanfacil, como fer yo el defealabrado, y prefo. us. Viòme otra Dama, que ya sè, que de Beatriz fe fia. Vern Qualquier Cardenal embia su mula donde èl no và. wa. Esta con industria, y arce oy deserganarme quiere. lern. Y lo que allà sucediere, dira la legunda parce. Wa. Ven, pues, connigo, que yo oy tengo de laber;pero no es aquel el Cavallero à quien Don Alvaro hiriò? PH. Elmilmo. Fua. Pues à velat el roftro quiero bolver. èl vendra, no es bien hazer, que le vamos à buscar.

Vanfe, y fale D. Diego. eg. Apenas convalecido algo de cafa : ay de mil quando el primero que aqui encuentro, el amigo ha fido de Don Alvaro, no sè ... si empicae en el la esperança, que traigo de mi vengança; pero no puedo, que aunque

me hiriò, no fon mis defyclos atentos à aquel pefar. pues no me toca vengar la herida, sino los zelos. que de Don Alvaro tengo? pues vi, quando oculto estava: que à Beatriz enamorava: y assi, en esta calle tengo de hazer, si por ella passa, que vea, que ni ay, ni ha avidos quien valiente no aya sido, dentro de su misma casa. Aunque si mejor advierto muy distinço es pretendeg renir que satisfacer; y alsi, sera lo mas cierto de otra manera bufcarles y pues sè, que no se aleja. defte umbral, y defta rexa; esta noche he de matarle. donde, fi vengado quedo vera, que al ter fu homicida, puedo perdonar la vida, pero los zelos no pnedo. Vafe: Salen Dona Beatriz , y Angela. Beat. Desperdicio es, no hazer muchos

prestamos de amor à quien, tan puntualmente los paga. Ang. No tienes que agradeces puntualidad, ni fineza, Angela, y mas esta vez. porque traygo muchas cofas que hablar conrigo. Beat. Pues ven al estrado. Ang. No passemos de aqui,que aqui estamos bien, que importa estar à la mira

de essa puerra. Beat. Empieza, pues, Ang. A que piensas que he venido tan puntual? a faber quien es(ay amiga, mia) la dama tapada, que figuiò mi hermano. Beat. Paes effo bien facil es de entender;

yo se lo dirè. Ang. No quiero que tan libral estès, que andes traydora conmigo, por andar sina con èl.

Beat. Dime, que le và à tu hermano en saberlo? Ang Solo ser cuidado de vo grande amigo.

Beat. Y es el Cavallero à quien me contaîte que la vida, y el honor debes? Ang, El es.

Bear. Sin conocer, le estoy
agradecida, porque
frendo yo, Angela, la causa
de a questu disgusto, es bien,
que corra por cuenta mia
averte sacado del.

Ang. Pues si agradecida estàs, ocasion tienes en que mostrarlo, aqui me has de dàr licencia de hablar con èl.

Beat. En mi cala? pues no adviertes.

el inconveniente que es
mi padre? Ang. Si ésta visita
huviera, Beatriz, de set
publicamente en tu estrado;
entonces temieras bien;
pero tu en tu quarto, amiga,
ni le has de olt, ni has de vèr,
que el ha de pensar que està
en casade su dama, Beat. Pues;
como esto puede ser? Ang. Como
le he escrito yn papel.
que le traigo à vèr sus zelos.

Best. Y como faldràs despues.

que no los vea? Ang. Fingiendo
algun accidente à quien
echar la culpa, que yo
no prétendo mas de que
crea, que le hablo verdad,
y assegurarse. Beat. Està biens
mas conocerte no remest.

Ang No, porque no me ha de vèr la cara que yo con manto he de està cipues yo tambien forastera desta cata para con èl soy, y el ser ran tarde ya, me assegura mas, Beat, Aunque siego à temer su peligro, y mi peligro, te seugo de obedecera

viendote tan empeñado.

Ang Yo sè que fi tu le vès,
me disculpes en amar,
antes que en agradecet.

Sale Luisa. Señora: Ang. Luisa.

antes que en agradecer:
Sale Luifa. Señora: Ang. Luifa, què ay
Luif. Yà està en el portal aquel
Cavaliero. Ang. Poes Beatriz.
vete tu à tu quarto, y tèn
cuenta de avifar, si huviere.
novedad, y dile à Loès,
que en esserta parte el mismo,
cuidado tenga Beat. Si harè.

Ang No dexes encender luzes, que presto se irà Beat. No sè, que pesar llevo en el alma. Vas

Ang Baxa tu, Luifa, por èl, Va por cubrirème yo entre tanto: quien, Cielos, creyera, quien, que mi libre condicion, que mi fobervia altivez. le postratàl:

Sale Don Juan , Hernando , y

Luis. Pila quedo.

fuz Apenas muevo los piess;
no hagas ruido, Hernando. Hen
ruido hago, que vna muger.
recien venida à Madrid,
fin tia, ni madre. Ang. Ea
(Amor, disfraza ma voz)
el leñor Don, juant fuz. Y quies
creyendo la soz que oye,
adora lo que no vè.

Ing. Perdonad el que no traigan luzes, que no puede fer, à esta quadra Her. Es el moline de la polvorar ang No es, fino un aposento, donde la criada que os contè, me hizo ver mi desengano, y presto. Don suan, vereis fi os dixe verdad, o no, viendo los vuestros tambien.

Jua. Aunque dude por entonces, delpués aca no dude, que ya se que delengaños fon muy faciles de ver.

dng. Vna fortuna los des corrèmes, yo quiero biena y no foy correspondida. Yun. Harta desdicha teneisi DE DON PEDRO CALDERON.

pero en mi yà no es amor elis dillgencia. Ang. Què est Jea Tema, por que no se quede aquesta dama, por quien vine, muy faila conmigo, pentando que yo no se sus traiciones. Ang Sin amor se hazen (no lo he de creer) por tema finezast Jua. Si. Men. Y diga vuestamerced,

Hen. Y diga vuettamerced, es la famula por dicha, que anoche con fu ama fue? Lui La mifma. Her Muy enojado effor con vos. Lui. Y por què?

Hern. Porque fuitteis à derir rodo lo que os couté de mi herida, y mi priñon à la hermana Angela. Lui. Quien es la hermana Angela: Her. Vo alma de Dioa. bui. Pues debió de fer revelacion. Hern. Es fin duda. Han estado hiblando Oon Juan, y Angela.

ang Bien Don Juan, se echa de ver, pues que por tema venis, que ya nuevo amor teneis, con quien despicaros. fua, YO?

Ang. No importa que os declareis, que po se que cierta Dama, agradocida de aver recibido en vn empeño de vos la vida, fe vè en terminos de perderla por vos. Jua. No dicurro quien pueda fer. Ang. Queseis que yo os lo digas fua. Mested me hareis. Ang. Pues labed. Hern. Oygamos esto.

Ang Que citando.

Sale Inès alborotada.

Inè Schorat Ang Loes,

que les embusters tambien?

Jua. Si esta mager escondida viene sus zeios à ver, como yo Hernando los mios, como así hablas Herna No sè.

ang. Ay de mi! Don Juan, forçofo lera que aora os aulenteis, que otro dia avrà ocafion.

Jua. Bo todo he de obedecerte.

Ang. Llevale, Inès, por efforta puetta:

Sale Beatrix affuffada.

Bea. Los paffos detèn:

por no descubrir quien foy,

criada me fingirè,

que Angela me entenderà:

fenora su padre. Her. Bien,
padre, y hermano tenemos?
Fua. Quien ferà aquesta muger,
que en aquesta casa tiene
padre, y hermano? Ang. Cruel
fortunal Por essa puerta
salir no puede? Beat. No. Ang. Pues

ni por estotra tampoco. Jus Pues dezidme, què he de hazene Her. Pues que dos puertas no bastana

amar adonde aya tres.

Beat. Preciso serà esconderse.

Ind En esta quadra os meted.

Fus. Quien se viò en igual empeños

Her. Yo, sin que, ni para que.

Her. Youn que, in para que.

Bicondense los das.

Lui. No abrais, ni hagais ruido alguno; Beat. Tu à tracr voas luzes ve.

Vn afpid tengo en el pecho.

Ang. Yo en la garganta vn cordel.

Saca las luzes.

Ines. Aqui est in las luzes y?.

Sale Don Pedro, y Don Alvare.

Ped Cuidadolo estoy de que
no avrà sabido Beatriz
ni pagar, ni agradecer
festejos, que à mi señora
Doña Angela debe. Alv. Ved,
que viniendo yo por ella,
vuestro cnydado escuche,
y pienso que es por cogermes

Ang. Tan igual en codo fue
fu fineza à mi deleo,
que pienfo, y con caula, que
estamos los dos iguales
en el empeño de aver
pagadonos las visitas
de vna suerre. Bear. Verdad es, de
pues me dexa con el mismo
cuydado que la dexè.
Sale Inès. Vn Cavaliero, señor,

por in pregunta, Ped. Salded

al

FUEGO DE DIOS EN EL QUERER BIEN: alla con vuestra licencia,

à hablatle. Vaf. Alv. Vos la teneis: Aparte à ella. oyes, Angela?

Ang. Que dizes? Alv. Que alli te pongas à vèr fi vienen, mientras vo hablo. con Beatriz, para laber

si se le passò el enojo de esta mañana. Ang. Si harè.

Salen al paño Don Juan; 30. Parece que no hablan yà. Her. Entreabre la puerta, pues.

Alv. De aquel enojo, Beatriz Hermofa, con que os dexès està mañana ofendida, cnydadolo me tenels.

Beat. Tove razon de ofenderme de que de mi imagineis. que pude fer la tapada que leguisteis. Alv. El temer nunca pudo fer ofenfa.

Jua. Que es esto que llego à ver? Beatriz no es aquella, Ciclos, que estoy mirando? Hern. Ella es; vive Dios, ò yono entiendo, señor, de Beatrizes bien.

Hazzeque quiere (alir: Tra. Con.vn hombre hablando eftas. bien me dixo la muger; que viniera aver mis zeloss. Her. Detente, que vas a hazer?

qua. Ques morir delesperado. Her. Què es Don Alvaro, no vès el hombre! fua. Terrible empeño!

que huvo mi amigo de fer quie me diò muerte? Ang. Tu padre buelve. Her. Sia fo padre ves, mira, feñor, que eventuras fu honor, y fu vida Jua. Quien con zelos advierte nada? pero cierra hasta despuesa.

Sale Don Pedros Ped. Perdonadme, que precise hablar a aquel hombre face

Alv. Pesame de que con tanto complimiento nos trateis à Angela, v à mi, y supuello fenor, Don Pe Iro, que fue opinion vueltra, que es paga el no canfar, ferà bien, que aprenda de vos, yà es hohermana, conmigo ven.

Bed. No corre vna razon milma en los dos; mas fi ha de fer. Inès, coma aquesta luz.

Ang. Què breve ha sido el placos amiga, à Dios Bea Buen cuyl me dexas. Ang. Què puedo ha

Alv. Has fabido algo de aquellas Dama? Ang. Lo que labia, se, folo que es amiga luya.

Hazen que los v.l. acompañando el paño.

Alu. Señor Don Pedro, bolved no aveis de passar de aqui. ped. Effo como puede fer?

licencia me aveis de dar. En Bea. Sola he quedado, que hare en tal confusion? ay trifte! pero pues baxas fe ve mi padre, aunque vo este folk à este hombre me he de attella à dezirle que se vayas-

pues menos se pierde en que me vea quien no me conoce, que en estarfe, ello ha de fer.

Llegase adonde està Don fu Cavallero, falid prefto, que aora es ocafion : mas que es esto, Cielos? què miros no es D. Juan Jua. Beatriz no

Her. Descubriose la maraña, dimos con todo al traves.

Beat. Falfo, ingrato Cavallero, alevoso, y descortes, que vengança de va amor,

CALDERON. DE DON PEDRO

por fi arifmo infetiz es; aveis venido à Madrid solamente à disponer, que fea tercera yo de otro amor , y de otra fee? à mi cafa, y a mis ojos en busca de otra muger? Jern. Esto hazen las Gailegas; tardar , y renir delpues. sa. Fiera, ingrata, desical, aleve, falfa, cruel, dime , de què te ha servido? fi yours traiciones so, embiar ami polada, con invenciones à quien me las cuente, y no contenta con ello, traerine despues à tu mifma cala, donde las vea, folo por hazer disculpable to mudança?! sar. Baeno es hazerme creer: aora, que es diligencia mia. Tua. Y como que lo es: todo fe fabe, el amor de Don Alvaro, y tambien el de Don Diego, que todo me lo dixo la que fue de parre tuya a dezirine, . que aqui lo vinielle a ver. lest. Voa amiga fe ha fiado

demi, y aora hecho de ver, que es concierto de los dos traerte à fatisfacer. quelz quieres, y me plvidas. pues ella. Dentro cuchilladas ent D. Diego. Muere cruel. .Ha esaidores!Her.Què es aquello? ent. D. Ped. A mis puertas pudo aver tal ofadia! Jua. Que aguardo? as Donde vals! Jua. A locorrer a vueltro padre. Quiere irfe , y depienele Beatrize

si.De agni

no aveis de falir, no veis lo que aventurais? Dent.D. Alv. Dexadme. Dent. D. Die. Pues no puedo defta veza yo me vengare de otra. Beat Va todos buelven, no es bien que, la pendencia acabada, talgais, bolveos a elconder. Jua. O quien para discurrie. tuviera lugar!

Buelvense à esconderse Hern. O quien

le tuviera para irfe! Budven Angela, D. Alvaro, y. D. Pedros

Ang. Amparo el Cielo me dès Alu. Que dexarme no querais que los figa? Bea. Para que? fi fe han ido fin lograr fo traicion. Alv. Y ferà bienz. quando ran cobardes fon, que al falir, como vos veis. de veeltra casa me embiltens. que en ella encerrado estè?

Ped. Si ellos no se huvieran ido. deziais bie. Alv. Pues q be de hazers P.d. Dexar follegar la calle.

y que lalgamos despues por efforta, prevenilos. de gente, à reconocer fiellà segura primero. que Doña Angela otra vez falga. Alo. Pues fi effo os pareces la calle lo effà, no deis mas espacio à mis enojos: vamos. Ped. Porque no penleis que lo dilato por otracaufa, vamos, no quedeis con cuidado, que traidores quando embiten con cropela fi entonces pada executan. no ay que remerlos defpues:-

Vanje las dos. Ang. Beatriz, pues questras desdichas

viboras fon, y fe ven nacer mil, donde vna muere, mueran antes de nacer; remediemos con el tiempo, que nos dà vn tielgo cruel, otro rielgo, falga aora Don Juan. Bea. Ya vo lo intente, y no pude confeguitlo. Ang. Luego le has vitto? Be. May bie, Ang. Y no estoy bien disculpada de amar, Beatriz, y querer? di, como te ha parecido? Bea. Como me ha de parecer, que leas tu traidors amiga, falla, alevola, y finteet Ang. Què dizes Bea. Pues no baffava verte enamorada del fino irle a dezir de mi, que vo à Don Alvaro ame, y trassalir de mi cala disfrazada, para hazer esta traicion à mi amor, traerle à mi cafa despues, folo para que vea en ella fi es verdad. ang. La voz detên, que no te entiendo : yo dine pada de ti? vo butque paratu agravio tu cala? Beat. Si, ò preguntarfelo à èl, Ang. Si hare, aunque aqui fe av frura el llegarme à copocer, puelto que ; ano es possible, que mas encubierra efte, Jenor Don Juan: Sale D. Juan de donde effara efcendide Bus. Es ya horas ingrata Beatriz, de que falga ang. No es Beatriz, Jua. Senora, pues como vos! An. No os turbeis. Her La hermana anda por aca? Dios me libre della, amen. Ang. Quando os dixe yo, que amava Beatriz à mi hermano? Jua. Pues quando he hablado yo con vos grelere, ni delcortes en essas platicas: Bea. Quando à vueltra polada fue; . que firve andar por rodeos,

fino acabat de vna vez?

Jua. Luego fois vos la tapada à quien yo ignorante amès Ang Luego fois la Dama voe por quien vino à Madrid els Beat Luego feis tan ignorantes que hafta aora no lo fabeis Her. Tres las confequencias fon verdaderas todas tres. Ang Yo, Beatriz, hable de ti. fin laber de quien hable. Jua. Y yo fope tus traiciones. porque vo fabia de quien. Beat. Que traiciones fou, quefe pretendida vaa muger de vn Cavallero? fua Des la los que te han querido bien. Ang. Zelos la pedis delante de mi, liegando à faber que loy la que os he bufeade Beat. Aunque fea, quando fue el merito culparang. Quanto à entrambos favoreceis; que firve andar por rodees, fino acabar de vna vezt Her. En rinendo las Comadres Bua Efto amor, es merecere Beat. Bito, fortuna, es amare Ang Efto, Cielos, es queren Tod. Puego de Dies en el que Her. Amen, amen, amen, amen Sale D. Ale: Vamos de aqui, A que ya en la calle no ay y porque elle affegurads. Don Pedrofe queda en e pero que miro (ay de mil) Repara en D. fuan, q eftarà en Her. Don Alvaror fua, Diche que aqui no me conociera muerto estay! Ang. Estay ha Mo.Cavallero rebozado, que en empeño can forçolo me dais miedos de zelelo, sobre escrupulos de hourad los dos passos me teneis tomados de honer, y amois y ha de faber mi vafor quien tois : no me reigent ang Valgame el Cielolmi-hermano. que latisfacion le de, como mi amigo; y no se

DE DON PEDRO CALDERON.

que en empeño tan dudoto fatisfacion aya alguna, que mire vas, y otra fams. puer de lu hermana, ò lu Damaj. es fuciça culpar à alguna. de las dos, voo es el daño, y alsi, aqui es mejor accion. dexaile à la confusion, que entregarlo al defengaño, y efto ha de fer defta fuerce. Apaga la luz.

procurando aora tomar: la puerca. Alv. Fiero pelart. a. Grave penalang. Trance fuertel! Aunque las luzes mateis, zelalo, y defelperado. fabre bulcaros rellado. ndan tentando por el tablado , como

a objeurat. er Buscadle, mas no le halleis. g. Se aura fe fuera dexara la duda cu pie, fin culpar aninguna. Bea. Quien hallar. pudiera, porque le echaraaora de aqui con èl!

Sale Don Pedro à la puerta. ed Mucha lu tardauga ha fido: . que puede aver lucedido? mas ay confusion cruell à obsentas aquesta fala, y ganto alberoto en ella! leateix encuentra con D Pedro , y Angela con Don Alwaro.

Bea. Es D. faant Ped Tirana eftrella, d poque pena à mi pena iguala? Si i con aquelto fabre donde mis fottunas van. Jua Voa puerta halle. Val. Com ing Es Don fuzur div.Si : con aquello verè : an. quien es, y quien le ha traido. La. Conmigo, Don Juan, venid. ang. Mis paffos, Don fuan , leguid... Sale Ines con luxes ... ac. Al alboroco, y ruido luz traigo, cada Christiano Vea à leer la ley del duelo. quien fois : no me respondere Mi padre, valgame el Cielo! Pes Que Don Juan, ingrata, era -

el que tu ocultar querias? Alv. A que Don Juso pretendiss librar de la muerte fiera? Turbanfe las dos. Ang: Ye, hermano: Al. Profigue; puesi. Beat. Yo, fenor? Ped Di (ay inteliz!) Ang. Quien es te dirà Beatriz; Bear: Angela dirà quien es. Ang. Pues en su casa le tiene elcoadido, y retirado. Beat. Pues que de Luifa llamado. trasella a mi cata vino. Alu. Vos; y.yo, fenor Don Pedro, en aquesta competencia igualmente padecemos equivocas las fofpechas; Augela culpa à Beatriz, Beatriz à Angela, y en efta fortuna el honor de entrambos està corriendo tormenta: el hombre que yo vi, no pudo falir por la puerta que entrafteis, effotra eftà cerraday con que ya es fuerça discurrir en que eftà en cafa: bufquemosle, pues, y muera. Ped Muera; poucs los dos iguales en la duda de la ofensa. hasta aqui estamos, palabra pos demos de que qualquiera valga al ocro en su desdicha, que lea mia, è que lea vueftra. Alo, Afsi lo ofcezco. Ped. Yo, y todos. Bea. Sin vida eftoy! Ang Yo effey muerto! Entranse por la puerta donte estàn escondidos Don Juan ; y Hermando, y? ballandolos dentro , riñen. Dent D. Ped Muere, traidor. . Dent. D. div. Muere, aleve. Yua. Antes hare en mi defen a Saien rininde. prodigios ... Ped Don | uant Conscente. Ale. Dos Juan? Ped. Sucree injustal Alo. Trifte penal Ped. Tened, Alvaro, la elpada. Ale. Tened, Don Pedro, la vuestra. Pe.Que es à quien guardar me importa

la vida, Aiv. Que es (dura citrolla!)

FUEGO DE DIOS EN EL QUERER BIEN. à mi el agravio! el mayor amigo mio. Acomete à Don Fuan Hern. Pues abran nos effas puertas. Ped. Oye, elpera. Ped.Senor Don Juan, yo tratè Al v. La palabra de ayudarme de cafar à Beatriz bella no me difteis, quando fuera con vos. Alv. Què escucho! mia la ofensa? Ped. Sepamon Ped. Y h entonces si pudo, ò no pudo averia. faltaron las conveniencias, ya no puede aver ninguna; Jua. No pudo averla, que vo nunca pude cometerla que mayor para mi fea, contra mi amigo, fino que el-efectuarlo aora, para cafarme con ella. puelto que este lance mueltra; que aveis venido en fu bufcas Embaynan, y dale la mano Angela. què dudais? Jua. A quien pudiera, Alv. Con effo effoy fatisfecho. fino à mi, venir el bien, Ped. Con esso no se remedia quando no zy bien que agradezca? Beatriz ha favorecido el defayre de mi cafa. a Don Alvaro en mi aufencias Alv. Si haze, con que yo mete à Beatriz, pues el aver es mi antigo, como puedo cometer yo dos baxezas tratado calar con ella a Don Juan, para mi hono ran grandes, como padar nunca pudo fer ofenfa por mi escrupulo, y lu ofenla? alguna. Ped. Felize foy. Ped. Què dezis! Aua. Senor D. Pedro, Ang. Logrò el amor mis caute Beat. Vengò el Cielo mis agra aunque al verme aqui os parezca Ang. Y pues tautos sustos cuel refulta de aquel concierto, el querer bien, todos digan os engaña la apariencias escarmentando en mis pen no lupe en que cafa estava, Fuego de Dios en el querer vive Dios, hasta que os vieras Todos. Amen, amen, amen, ame y enfin, no foy hombre yo, que me he de calar por fuerças Her. Senores, tengan paciencia que ay dos colas, que haze Ped. Como este desprecio satro, fin hazer. Buelve à embeftirle. todos vuessarcedes sepani Alv. Aguarda, espera. que Don Diego con Don Jo Ped. Tu no me has dado palabra y con Don Alvaro hechas de ayudarme? Alv. Si, mas fuerça las autifiades, quedaron contentos con fus ofentas, es informarte primero que à mi me dieron por libr fi hovo ofensa, ò no huvo ofensa:

Ped. No basta hallarle en mi casa?

Ror Beatriz. Alv, Luego me toca

Jua. No, pues yo no vine a ella

A bir o

Internation of the

Con que acaba la Comedia,

de que con humildad pido,

perdoncis las faltas nueltrasi

E